

3 Abstract

Ribā in the Holy Qur'an; Based upon Economic Anthropological Models

Ahmad Pakatchi¹

Mohammad Hasan Shirzad²

Mohammad Hosein Shirzad³

"Ribā" is one of the key economic ideas in the Holy Qur'an, which Muslim scholars have studied its substance and rules. The history of this idea in Islamic culture indicates semantic divergences in it, such as the formation of both loan and dealing usury, which ultimately makes it difficult to achieve comprehensive meaning for this idea. Making difference between the Ribā among illiterates ('Ummīyyīn) and the one among People of the Book ('Ahl al-kitāb), this study attempts to explain the meaning of Ribā in the context of revelation of the Holy Qur'an based upon economic anthropological models. In addition to studying the substance of Ribā in Jewish culture mentioned in the Holy Qur'an just once, in Sura 4, verse 161, this study indicates that politico-economic changes in Arabian Peninsula led to two different types of Ribā among illiterates. This study, consequently, draws a semantic distinction between Ribā mentioned in Sura 30, verse 39, and other uses of the idea in the Holy Qur'an.

Keywords: Economic Anthropology, Illiterates, People of the Book, Loan Usury, Gift Exchange.

¹. Associate Professor of Quran and Hadith Sciences, Imam Sadiq University, Tehran. apakatchi@gmail.com

². Ph.D. student of Quran and Hadith Sciences, Imam Sadiq University, Tehran.
(Responsible Author) m.shirzad861@gmail.com

³. Ph.D. student of Quran and Hadith Sciences, Imam Sadiq University, Tehran. m.shirzad862@gmail.com

بازخوانی انگاره ربا در قرآن کریم با تکیه بر الگوهای انسان‌شناسی اقتصادی

تاریخ دریافت: ۱۳۹۶/۱۲/۱۷

احمد پاکتچی*

تاریخ پذیرش: ۱۳۹۷/۴/۶

محمد حسن شیرزاد**

محمد حسین شیرزاد***

چکیده

«ربا» از جمله کلیدی‌ترین انگاره‌های اقتصادی در قرآن کریم است که مطالعه پیرامون ماهیت و احکام مربوط به آن، همواره در کانون توجه عالمان مسلمان قرار داشته است. مروری بر تاریخ این انگاره در فرهنگ اسلامی نشان از واگرایی‌هایی در آن، همچون شکل‌گیری ربای قرضی و ربای معاملی دارد که در نهایت دستیابی به جامع معنایی برای این انگاره را با دشواری رویرو ساخته است. پژوهش حاضر برای بازکاوی ماهیت ربا در بافت نزول قرآن کریم، به کاربست الگوهای انسان‌شناسی اقتصادی روی آورده و با تمایزگذاری میان ربای امیین و ربای اهل کتاب، به بازخوانی این انگاره اقتصادی همت گماشته است. این پژوهش افزون بر مطالعه ماهیت ربا در فرهنگ یهودی که در آیه ۱۶۱ سوره نساء بازتاب یافته است، به بررسی ربا در فرهنگ امیین پرداخته، نشان داده که تحولات سیاسی - اقتصادی در شبه‌جزیره عربستان موجب شکل‌گیری دو گونه متفاوت از ربا در میان امیین گردیده است که حاصل آن را می‌توان در تمایزگذاری میان ربای در آیه ۳۹ سوره روم با دیگر موارد کاربرد آن در قرآن کریم خلاصه کرد.

وازگان کلیدی

ربای قرضی، ربای امیین، ربای اهل کتاب، مبادله هدیه‌ای، انسان‌شناسی اقتصادی.

apakatchi@gmail.com

* دانشیار گروه علوم قرآن و حدیث دانشگاه امام صادق(ع)

** دانشجوی دکتری علوم قرآن و حدیث دانشگاه امام صادق(ع) (نویسنده مسئول)

m.shirzad861@gmail.com

*** دانشجوی دکتری علوم قرآن و حدیث دانشگاه امام صادق(ع)

m.shirzad862@gmail.com

طرح مسئله

«ربا» از جمله مهم‌ترین انگاره‌های اقتصادی در قرآن کریم است که به فرهنگ عمومی مردم مسلمان راه یافته، تحت تأثیر آموزه‌های دینی بهمایه امری نکوهیده نگریسته می‌شود. این انگاره توجه طیف وسیعی از عالمان همچون فقیهان، مفسران و اخیراً اقتصاددانان مسلمان را نیز به خود جلب کرده است. پرسش پیش رو آن است که آیا آنچه موضوع مطالعه این محافل علمی قرار گرفته، مطابق با ریای رایج در عصر تشريع است، یا موضوع این مطالعات، مفهومی ساخت یافته از ربا است که در دوره تدوین فقه شکل گرفته است. در همین راستا، این پژوهش قصد دارد با غلبه بر فاصله تاریخی- گفتمانی، به بازسازی این مفهوم متناسب با عصر نزول قرآن کریم نائل آید.

پژوهش حاضر برای تحقیق همین هدف می‌کوشد با بهره‌گیری از دستاوردهای دانش انسان‌شناسی اقتصادی^۱، به بازخوانی این انگاره در بستر فرهنگی آن همت گمارد. «انسان‌شناسی اقتصادی» بهمایه یکی از شاخه‌های دانش انسان‌شناسی فرهنگی، عهده‌دار مطالعه مقایسه‌ای حیات اقتصادی جوامع بشری در سه سطح تولید، مبادله و مصرف کالاهای خدمات است (Kottak, 2002, p.168; Ferraro, 2006, p.180). هر جامعه، بسته به شرایط زیست‌محیطی و زمینه‌های فرهنگی- اجتماعی، از الگوهای متنوعی برای ساماندهی به نظام اقتصادی خود بهره می‌برد که مطالعه آن، شناخت منطق حاکم بر فعالیت‌های آنها را فراهم می‌آورد.

در یادکرد از سابقه این پژوهش باید به جمعی از مستشرقان و قرآن‌پژوهان معاصر جهان اسلام اشاره داشت که از ضرورت اعتنا به بافت فرهنگی در فهم آیات قرآنی سخن گفته‌اند. براومان^۲، مورن^۳ و لامبر^۴ از جمله همین مستشرقان هستند که مطالعات موفقی را در شناخت الگوهای انسان‌شناختی فضای نزول قرآن کریم سامان داده‌اند (برای آگاهی بیشتر، ر.ک: پاکتچی، ۱۳۹۱، صص ۳۲۸-۳۳۰).

از میان اندیشوران مسلمان، شاید بتوان شیخ محمد عبده را نخستین قرآن‌پژوهی معرفی کرد که هنگام بحث از ویژگی‌های شاخص یک تفسیر موفق، آشنایی با الگوهای زندگی بشری و شناخت شرایط فرهنگی عصر نبوت را برای مفسران قرآن ضروری شمرده است (رضا، ۱۹۹۰، ج ۱، صص ۲۰-۲۱). در ادامه و به ویژه از اوآخر دهه ۱۹۵۰ میلادی، جمعی از اندیشوران مسلمان با هدف ایجاد و گسترش نظریات جدید تفسیری کوشیدند زمینه‌های فرهنگی و تاریخی آیات قرآن کریم را بیشتر بکاوند. از چهره‌های شاخص این گروه می‌توان به محمد حمیدالله از هند، محمد ارکون از الجزائر و فضل الرحمن از پاکستان اشاره کرد (برای آگاهی بیشتر، ر.ک: Wielandt, 2002, pp.134-137).

در بازگشت به بحث از ربا، ضرورت شناخت از ارزش مفهومی این انگاره در عصر نزول، بازکاوی معنای تاریخی آن را نه تنها برای حوزه تفسیر سودمند می‌سازد، بلکه برای حوزه‌های فقه‌الاقتصاد و مالی اسلامی نیز به دلیل اختلاف فقه‌ها و پژوهشگران در ماهیت ربا حائز اهمیت می‌گردد (برای مشاهده آرای گوناگون درباره ماهیت ربا، نک: موسویان، ۱۳۸۶، سراسر اثر؛ مصباحی مقدم و احمدوند، ۱۳۸۸، سراسر اثر؛ موسویان و میسمی، ۱۳۹۳، سراسر اثر).

۲. کاربردهای قرآنی واژه ربا

واژه ربا هشت بار در شش آیه از قرآن کریم به کار رفته است (عبدالباقي، ۱۳۸۶، ص ۳۸۱) که در ادامه، هر یک در سیاق خود مطالعه قرار خواهد گرفت.

الف) ﴿الَّذِينَ يُأْكِلُونَ الرِّبَا وَ لَا يَقُولُونَ إِلَّا كَمَا يَقُولُ الَّذِي يَتَحَبَّطُهُ الشَّيْطَانُ مِنَ الْمُسْكِنِ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ قَاتُلُوا إِلَّا الْبَيْعَ مِثْلُ الرِّبَا وَ أَحْلَالُ اللَّهِ الْبَيْعُ وَ حَرَمَ الرِّبَا ...﴾ (آل‌آل‌الله‌آمیر‌المرئین: ۲۷۵).

بیش از نیمی از کاربردهای واژه ربا در قرآن کریم را می‌توان در سیاق آیات ۲۷۵ تا ۲۸۱ (See: Choudhury, 2006, pp.407-408) می‌کنند. آیه ۲۷۵ سوره بقره که سرآغاز این سیاق منسجم در باب ربا است، اصل مسأله ربا و نسبت آن با بیع را مطرح می‌سازد. خداوند متعال در این آیه برای مقابله با گروهی که با یکسان‌انگاری «بیع» و «ربا»، عملکرد خود را حق جلوه می‌دهند، تحریم ربا و تحلیل بیع را اعلام کرده است.

ب) ﴿يَمْحُقُ اللَّهُ الرِّبَا وَ يُبْيِي الصَّدَقَاتِ وَ اللَّهُ لَا يُحِبُّ كُلَّ كُفَّارٍ أَثِيمٍ﴾ (آل‌آل‌الله‌آمیر‌المرئین: ۲۷۶).

این آیه شریفه در تقابل با تصور عرب جاهلی که ربا را از بُن «ربو» ساخته و آن را مایه زیادت اموال می‌دانسته، از تعبیر «محق‌الربا» استفاده کرده و به این ترتیب، فرآیند ساخت این معنا را به انتقاد گرفته است. خداوند متعال پس از رد فزونی اموال به واسطه ربا، از نقش «صدقات» در افزایش مال خبر داده است.

ج) ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَذَرُوا مَا بَقِيَ مِنَ الرِّبَا إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ﴾ (آل‌آل‌الله‌آمیر‌المرئین: ۲۷۸).

این آیه شریفه در ادامه نهی کافران گناهکار از رباخواری، مؤمنانی را که پیش از گرویدن به اسلام، دست به رباخواری زده بودند، مورد خطاب قرار داده، آنها را به رها کردن بقایای آنچه از ربا بر ذمه مردم دارند، دستور داده است. این آیه، رها کردن بقایای ربا را نشانه‌ای بر ایمان

راستین دانسته: ﴿إِنْ كُنْتُمْ مُّؤْمِنِينَ﴾ و آیه بعد، عدم التزام به این دستور الهی را اعلان جنگ با خدا و پیامبر اکرم (ص) معرفی کرده است: ﴿فَإِنْ لَمْ تَنْعَلُوا فَأَذْنُوا بِحِرْبٍ مِّنَ اللَّهِ وَ رَسُولِهِ﴾ (البقرة: ۲۷۹). د) ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَأْكُلُوا الرِّبَوَا أَضْعَافًا مُّضَاعَفَةً وَ اتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُنْهَىٰ﴾ (آل عمران: ۱۳۰).

این آیه شریفه نیز همچون آیه قبل، از ابتلای برخی از اهل ایمان به رباخواری یاد کرده، برای نخستین بار از ربابی که با سودهای مضاعف ستانده می‌شود – نه مطلق ربا – سخن گفته و از آن نهی فرموده است. آیه بعد نیز مؤمنان را از آتشی که برای کافران مهیا شده، بر حذر داشته، صراحتاً به اشتراک مؤمنان و کافران در سرنوشت شوم رباخواری توجه داده است: ﴿وَ اتَّقُوا النَّارَ الَّتِي أُعِدَّتُ لِلْكَافِرِينَ﴾ (آل عمران: ۱۳۱). همسانی مؤمنان با کافران در آلوده شدن به مسئله ربا نشان می‌دهد که معاملات ربوی، فراتر از دسته‌بندی‌های مذهبی و گرایش‌های دینی، برآمده از اقتضایات و شرایط گفتمانی اقتصاد شبه‌جزیره در عصر نزول بوده، به امری کاملاً نهادینه در عرصه مبادلات اقتصادی بدل شده بود (ر.ک: ادامه مقاله).

ه) ﴿وَ أَخْذُهُمُ الرِّبَوَا وَ قَدْ نُهُوا عَنْهُ وَ أَكْلِهُمْ أَمْوَالَ النَّاسِ بِالْبَاطِلِ﴾ (النساء: ۱۶۱).

در حالی که آیات پیشین، از پدیده ربا در میان امیین سخن می‌گویند، این آیه به همراه شش آیه دیگر، سیاقی را تشکیل داده که ضمن ارائه فهرستی از کج‌رفتاری‌ها و کژاندیشی‌های اهل کتاب (مشخصاً یهودیان)، به رباخواری ایشان اشاره کرده و از تحریم آن در آیین یهود خبر داده است. مرور بر منابع یهودی نیز نشان می‌دهد که به رغم رواج رباخواری در میان عبرانیان، این پدیده مالی در متون دینی یهود تحريم شده است (نک: سفر خروج، ۲۲: ۲۵؛ سفر لاویان، ۵: ۲۵). (۳۵-۳۷).

بر اساس آیه قرآنی مورد بحث، ربا از جمله انگاره‌هایی در بافت نزول است که علاوه بر فرهنگ امیین، در فرهنگ اهل کتاب نیز نقشی مؤثر در تعاملات اقتصادی ایفا می‌کرده است. مقایسه همنشین‌های ربا در این آیه با آیات پیشین نشان می‌دهد که به رغم شباهت‌های نسبی، تفاوت‌هایی در آنها وجود دارد که نباید نادیده انگاشته شود. در حالی که ربا امیین با مفاهیمی چون «أكل» (با فاعل رباخوار) و «تحريم» (با فاعل خدا) همنشین است، شاهد همنشینی ربا اهل کتاب با «أخذ» (با فاعل رباگیرنده) و «نهی» (با فاعل خدا) هستیم. هر چند میان «ربا گرفتن» (أخذ ربا) و «رباخواری» (أكل ربا) که ناظر به رابطه فاعل با مال هستند، همانندی وجود دارد، اما تفاوت‌های معنایی میان آنها نیز قابل چشم‌پوشی نیست.

مهم‌ترین تمایز معنایی میان «أخذ» و «أكل» را می‌توان در احساس بیگانگی یا خودی بودن میان فاعل و مال بازجست. مفهوم «خوردن» (أكل) که با درون‌سپاری^۰ (فروبردن چیزی از بیرون به درون) همراه است، حامل احساس خودی بودن میان خورنده با چیز خورده شده است. این در حالی است که در مفهوم «گرفتن» (أخذ)، نوعی بیگانگی میان گیرنده و چیز گرفته شده احساس می‌شود که غالباً همراه با قهر و غلبه است.

مفاهیم «نهی» و «تحريم» نیز به رغم قرابت معنایی، دارای تفاوت‌های قابل توجهی هستند. مفهوم «نهی» که در مقابل «أمر» قرار دارد، بر دستوری اطلاق می‌شود که از مقام بالا به پایین صادر شده، فاقد بار عاطفی میان ناهی و منهی است. در برابر، «تحريم» بر نوعی از بازدارندگی اطلاق می‌شود که به دلیل نظرات بر مرزبندی میان امور مقدس و نامقدس، حامل بار احساسی و عاطفی برای مخاطبان است. در مباحث آتی کوشش می‌شود با عنایت به همین تفاوت‌های معناشناختی، تفاوت‌های انسان‌شناختی میان ربای امیّین و ربای اهل کتاب بیشتر کاویده شود. و ﴿وَ مَا آتَيْتُمْ مِنْ رِبًا لَيُرْبُوا فِي أَمْوَالِ النَّاسِ فَلَا يُرْبُوا عِنْدَ اللَّهِ وَ مَا آتَيْتُمْ مِنْ زَكَاةً ثُرِيدُونَ وَ جُنَاحُ اللَّهِ فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُضْعِفُونَ﴾ (الروم: ۳۹).

در حالی که آیه ۲۷۶ سوره بقره از تضاد میان «ربا» و «صدقات» سخن گفته، «صدقات» را مایه فرونی حقیقی معرفی فرمود، آیه ۳۹ سوره روم با تضادسازی میان «ربا» و «زکات»، به واکاوی نیّات پرداخت‌کنندگان آنها دست زده و برخلاف باور رایج نزد عرب نزول، از فرونی حقیقی در «زکات» خبر داده است.

مقایسه همنشین‌ها و جانشین‌های ربا در این آیه با آیات پیشین، حاکی از فاصله آشکار میان معنای ربا در آنها است. در حالی که ربا در این آیه، با فعل «إيتاء» همنشین است، در دیگر آیات با فعل‌های قریب‌المضمونی چون «أخذ» و «أكل» – که در تقابل با «إيتاء» قرار دارند – و نیز «تحريم» و «نهی» همنشین شده است. نیز بررسی جانشین‌های ربا در آیه ۳۹ سوره روم، خبر از رابطه جانشینی آن با «زکات»، «صدقات»، «أجر» و «حقوق أقرباء، مساكين و دررائهماندگان» می‌دهد؛ حال آنکه ربا در آیات پیشین دارای رابطه جانشینی با مفاهیمی چون «سُحت»، «أكل» اموال يتیمان به گناه و «أكل اموال مردم به ظلم» است (برای آگاهی بیشتر در این باره، ر.ک: شیرزاد، ۱۳۹۴، صص ۱۵۴-۱۵۱).

گذشته از همین تفاوت‌ها که حاکی از جایابی ربا در نقطه‌های متفاوتی از شبکه معنایی زبان عربی در عصر نزول است، مقایسه لحن تنبیهی خداوند در آیه روم با لحن ناهیانه در دیگر آیات نیز حاکی از تفاوت چشمگیر میان آنها است. در حالی که ربا در آیات پیشین، تحريم شده، مورد نهی قرار گرفته و اعلان جنگ با خدا و پیامبر(ص) قلمداد شده است.

در این آیه با عبارت ﴿فَلَا يَرْبُوا عَنْدَ اللَّهِ﴾ - بدون لحن ناهیانه - تنها خبر از عدم نمو آن نزد خداوند متعال داده شده است. گفتنی است، شاخت نیز در تحلیل خود به این تفاوت در لحن توجه کرده است (See: Schacht, 1995, p.491).

به عنوان جمع‌بندی از این بحث باید گفت، مروری بر کاربردهای قرآنی انگاره ربا حاکی از آن است که با وجود همگرایی و همبستگی مضمونی میان کاربرد ربا در چهار آیه نخست، کاربرد آیات نساء و روم گونه‌ای از استقلال را نشان می‌دهند. این در حالی است که عموم انگاره‌های قرآنی، در سیاق‌هایی با مضامین واحد و یا دست‌کم مشابه به کار رفته، غالباً با همنشین‌ها و جانشین‌های یکسان به کار گرفته می‌شوند. توجه به این نکات می‌تواند بیانگر پیچیدگی این انگاره در بافت اقتصادی شبه‌جزیره عربستان در عصر نزول قرآن کریم باشد. همین تفاوت‌ها موجب شده که از این پس به دلیل رعایت اختصار، آیات چهارگانه نخست را «آیات همدید» و آیات ۱۶۱ سوره نساء و ۳۹ سوره روم را به ترتیب «آیه نساء» و «آیه روم» نام گذاریم.

۳. برداشت‌های تفسیری از مفهوم ربا

مروری بر اقوال بر جای مانده از صحابه و تابعان نشان از آن دارد که معنای ربا از همان صدر اول، از غموض و پیچیدگی برخوردار بوده و به عنوان واژه‌ای که وجود معنایی گوناگون داشته، نگریسته می‌شده است. تیرگی معنایی ربا سبب شده که حتی قدمای صحابه چون عمر بن خطاب نیز درک روشی از آن نداشته، آرزو داشتند که آموزه‌های مستوفایی درباره آن، از جانب پیامبر(ص) ارائه می‌شد (بخاری، ۱۴۰۷، ج، ۵، ص ۲۱۲۲؛ مسلم بن حجاج، ۱۹۵۵، ج، ۴، ص ۲۳۲۲؛ ابوداود سجستانی، ۱۳۶۹، ج، ۲، ص ۳۴۹).

هموست که آیات مربوط به ربا را از آخرین آیات نازل شده معرفی کرده و از رحلت پیامبر اسلام (ص) پیش از تفسیر آن سخن رانده است (احمد بن حنبل، ۱۴۱۹، ج، ۱، صص ۳۶، ۵۰؛ ابن ماجه، ۱۹۵۲، ج، ۲، ص ۷۶۴؛ سیوطی، ۱۳۱۴، ج، ۱، ص ۳۶۵؛ نیز برای مشاهده انتساب همین دیدگاه به ابن عباس، رک: بخاری، ۱۴۰۷، ج، ۲، ص ۷۳۴).

در بحث از وجود معنایی این واژه، بررسی آرای تفسیری صحابه و تابعان حاکی از وجود یک گسست معنایی میان مفهوم ربا در آیات همدید و آیه روم است. گرچه معنای واژه ربا در آیه روم، توجه طیف گسترده‌ای از صحابه و تابعان را به خود جلب کرده و از آن بسیار سخن گفته شده است، اما گویا به دلیل وضوح معنایی این واژه در آیات همدید، نیازی به بحث و گفتگو درباره آن احساس نمی‌شده است. از همین رو، مفسران این عصر به جای تمرکز بر واژه ربا در آیات همدید، به دیگر فقرات آن عطف توجه کرده‌اند.^۶

این در حالی است که تفسیر واژه ربا در آیه روم، در کانون توجه صحابه و تابعان قرار داشته است؛ تفسیری که در بادی امر بسیار غریب و غیر قابل پذیرش به نظر می‌آید.

نخست، باید به طیف وسیعی از اقوال برجای‌مانده از این عصر اشاره کرد که ربا مورد بحث در آیه روم را به هدایا و عطا‌یابی تفسیر کرده‌اند که نسبت دهنده از اعطای آن، دستیابی به میزان بیشتری از ثروت، در مقام تلافی و جبران هدیه از سوی گیرنده بوده است. این دیدگاه تفسیری که به ابن عباس و مروج‌جان اندیشه تفسیری او چون سعید بن جبیر، مجاهد بن جبر، طاووس بن کیسان، قتاده بن دعامة و ضحاک بن مزاحم نسبت داده شده است، معنای ربا مورد بحث در این آیه را از معنای متبادر این واژه در اذهان همگان بسیار دور ساخته است (ر.ک: طبری، ۱۴۱۲، ج ۲۱، ص ۳۰؛ ابن کثیر، ۱۴۱۹، ج ۶، ص ۲۸۶؛ سیوطی، ۱۳۱۴، ج ۵، ص ۱۵۶).

نیز باید از اقوال منسوب به ابن عباس و مولای او عکرمه یاد کرد که با وضوح بیشتری، به تمایزگذاری میان آیات همدید و آیه روم دست زده و با پیشنهاد تقسیم‌بندی ربا به دو قسم، از وجوده معنایی آن سخن گفته‌اند: «الرباء رباءان: ربأ لا بأس به و ربأ لا يصلح» و «الرباء ربوان: ربأ حلال و ربأ حرام». آنها در ادامه، ربا در سوره روم را ربای حلال دانسته و به هدیه‌ای تفسیر کرده‌اند که به امید تلافی بیشتر اعطای شده است (ابن ابی حاتم، ۱۴۱۹، ج ۹، ص ۹۱؛ قرطبی، ۱۹۷۲، ج ۱۴، ص ۳۶).

تقسیم ربا به حلال و حرام، از سوی حفص بن غیاث، قاضی عامی المذهب در بغداد و کوفه (نجاشی، ۱۴۰۷، ص ۱۳۴؛ طوسی، ۱۴۲۰، ص ۱۵۸)، به امام صادق(ع) نیز نسبت داده شده (ر.ک: قمی، ۱۳۶۷، ج ۲، ص ۱۵۹) و از طریق تفسیر منسوب به علی بن ابراهیم قمی، به دیگر تفاسیر روایی امامیه راه یافته است (ر.ک: فیض کاشانی، ۱۴۱۵، ج ۴، ص ۱۳۴؛ بحرانی، ۱۴۱۶، ج ۴، ص ۳۴۹؛ حوزی، ۱۴۱۵، ج ۴، ص ۱۸۹).

نیز تقسیم‌بندی مشابهی از امام صادق(ع) توسط ابراهیم بن عمر صنعتی روایت شده که پس از تقسیم ربا به «یُؤکَل» و «لا یُؤکَل»، ربای مورد بحث در سوره روم را «ربای یُؤکَل» خوانده که هدیه‌ای است که به طمع تلافی بیش از دهش اعطا می‌شود. سپس «ربای لا یُؤکَل» را همان ربایی معرفی کرده که خداوند متعال از آن نهی فرموده و به آتش دونزخ و عیدش داده است^۷ (کلینی، ۱۴۰۷، ج ۵، ص ۱۴۵-۱۴۶؛ طوسی، ۱۴۰۷، ج ۷، ص ۱۷؛ نیز برای مشاهده همین روایت با اندکی اختلاف، ر.ک: ابن بابویه، ۱۴۱۳، ج ۳، ص ۲۷۵؛ همچنین برای مشاهده همین مضمون بدون اسناد به امام صادق(ع)، ر.ک: ابن بابویه، ۱۴۱۳، ج ۳، ص ۲۸۶؛ ابن بابویه، ۱۴۱۵، ص ۳۷۳).

به عنوان جمع‌بندی از این بحث باید گفت، کوشش مفسران صحابه و تابعین در تفسیر ربای مورد بحث در سوره روم، احساس بی‌نیازی از تفسیر ربا در آیات همدید و بالاخره

تمایزگذاری میان مفهوم ربا در آیات همدید و آیه روم، نشان از اهتمام ایشان برای جلوگیری از خلط وجوه معنایی ربا با یکدیگر دارد. منطق حاکم بر این عملکرد تفسیری نشان می‌دهد که معنای ربا در سوره روم، مربوط به دوره‌ای متقدم‌تر از این انگاره بوده که رو به متروک شدن و فراموش شدن در عصر صحابه و تابعان داشته است. این در حالی است که معنای ربا در آیات همدید به دوره نزدیک‌تری تعلق داشته و از وضوح نسبی برای مردمان آن عصر برخوردار بوده است. به رغم تلاش صحابه و تابعان برای باقی نگاه داشتن معنای متقدم انگاره ربا در سوره روم، اغلب مفسران دوره‌های پسین آن را جدی تلقی نکرده، مبنای تفسیر این آیه قرار نداده‌اند؛ و جز آنها که گرایش به تفسیر متأثر داشته‌اند، حتی کسی به نقلش تمایل نشان نداده است. افزون بر این گفتنی است، مروری بر اقوال تفسیری صحابه و تابعان نشان می‌دهد که آنها هیچ تفاوت معنایی میان ربا در آیات همدید با رباتی مورد بحث در سوره نساء ندیده و کوششی برای تمایزگذاری میان رباتی امیین و اهل کتاب به خرج نداده‌اند.

۴. تحلیلی انسان‌شناختی از رباتی امیین

بازخوانی «رباتی امیین» از منظر مطالعات انسان‌شناختی نیازمند تحلیلی دقیق از رابطه «ثروت» و «قدرت» و به بیان دیگر رابطه قدرت اقتصادی و قدرت سیاسی در شبۀ جزیره است. پیوند اقتصاد و سیاست به یکدیگر چنان مستحکم و ناگسستنی است که انسان‌شناسان تلاش برای درک هر یک، فارغ از دیگری را کوششی غیر قابل اطمینان ارزیابی کرده، سعی در تبیین رابطه آنها با یکدیگر دارند (دوپویی، ۱۳۸۵، ص ۹۴؛ برای آگاهی بیشتر در این باره، ر.ک: ریویر، ۱۳۸۲، صص ۱۴۰-۱۴۳؛ ریویر، ۱۳۹۰، صص ۱۶۴-۱۶۵).

در همین راستا می‌توان از مارشال سالینز^۸ انسان‌شناس مشهور آمریکایی یاد کرد که به منظور تبیین رابطه «قدرت» و «ثروت» در جوامع جزایر اقیانوسیه، دست به مطالعات وسیعی زده است. او حاصل پژوهش‌های گسترده خود بر روی آشکال سیاسی قدرت در این جوامع ابتدایی را در قالب مقاله‌ای بسیار مهم ارائه کرد که اثری بسزا در دانش انسان‌شناسی بر جای گذاشته، مورد توجه محققان حوزه سیاست و اقتصاد قرار گرفت (See: Sahlins, 1963, pp.285-303).

مطالعه او نشان داد که یک تضاد قطبی معنادار در الگوهای سیاسی قدرت، میان منطقه شرقی اقیانوسیه (پولینزی)^۹ و منطقه غربی آن (ملانزی^{۱۰} و گینه نو) قابل مشاهده است که از آنها به ترتیب به «مدل پولینزیایی» و «مدل ملانزیایی» یاد کرد (دوپویی، ۱۳۸۵، ص ۱۱۹). در ادامه با بهره‌گیری از الگوی نظری سالینز، به ارائه تصویری شفاف از رابطه میان قدرت و ثروت در بافت اقتصادی شبۀ جزیره در عصر نزول پرداخته، مفهوم ربا نزد امیین را در پرتو آن

مورد بازخوانی قرار خواهیم داد. بر این اساس، پژوهش حاضر قصد دارد با استفاده از یک الگوی انسان‌شناسی میدانی، به مطالعه جامعه‌ای تاریخی دست زند که امکان مطالعه مستقیم آن وجود ندارد.

۴-۱. مدل پولینزیایی؛ الگویی برای بازخوانی ربا در آیه روم ۴-۱-۱. رابطه ثروت و قدرت در مدل پولینزیایی

بر پایه مطالعات سالینز، قدرت سیاسی در مدل پولینزیایی، امری ارشی است که پس از مرگ رئیس قبیله، به بزرگترین فرزند ذکور او منتقل می‌شود. رئیس پولینزیایی به یک اشرافزاده می‌ماند که بدون کوشش برای تصاحب قدرت، تنها با بهره‌برداری از شانس نحس‌زدگی، به قدرت سیاسی نائل آمده، مسؤولیت اداره دودمان خویش را بر عهده می‌گیرد (Sahlins, 1957, p.291; Sahlins, 1963, pp.289, 295; Kottak, 2002, pp.197-198; Ferraro, 2006, p.196).

گردش قدرت در این مدل سیاسی، تنها منوط به مرگ رئیس قبیله بوده، با انحصار در خاندان وی، تلاش دیگران برای دستیابی به آن را ناممکن می‌سازد.

رابطه قدرت سیاسی با قدرت اقتصادی در الگوی پولینزیایی، در فرمول «قدرت، ثروت می‌آفریند» صورت‌بندی می‌شود. این فرمول با طراحی رابطه دوسویه میان قدرت و ثروت، نقطه عزیمت این رابطه را «قدرت موروث» دانسته، آن را منشأ تولید ثروت برای رئیس قبیله می‌داند (دوپویی، ۱۳۸۵، ص ۱۲۳). بر این اساس می‌توان الگوی سیاسی حاکم بر جوامع پولینزیایی را «الگوی قدرت‌بنیاد» نام نهاد. رئیس در این جوامع به مثابه نقطه کانونی قبیله، نقشی همچون بانک بر عهده دارد. قدرت سیاسی او موجب می‌شود بخشی از درآمدهای اقتصادی مردمان قبیله به او سپرده شده، و به طبع با انباشت این حجم انبوه از دارایی‌ها، به ثروتمندترین شخصیت قبیله مبدل شود. (ریویر، ۱۳۹۰، صص ۱۷۴-۱۷۵؛ Sahlins, 1972, pp.132-133; Kottak, 2002, p.197).

یکی دیگر از جوامعی که بر پایه الگوی قدرت‌بنیاد بنا نهاده شده، جامعه تروبریاند^{۱۱} است که برانیسلاو مالینوفسکی^{۱۲} انسان‌شناس شهیر لهستانی- انگلیسی با حضور در این جامعه ابتدایی، اطلاعات جالب توجهی را به ثبت آورده است (See: Malinowski, 2005, passim).

بر اساس مطالعات او، ریاست سیاسی در تروبریاند، به صورت موروث در نسل‌های پیاپی در خانواده رئیس دودمان تداوم می‌باید (یونگ، ۱۳۷۳، ص ۶۲). همین قدرت سیاسی موجب قرار گرفتن رئیس در نقطه محوری دودمان و ذخیره‌سازی حجم انبوهی از دارایی مردمان قبیله نزد او می‌شود (برای توضیحات بیشتر، ر.ک: یونگ، ۱۳۷۳، صص ۷۲-۷۳).

بنابر گزارش‌های مالینوفسکی، رئیس علاوه بر اداره امور درونی دودمان، دو نقش اساسی بر عهده دارد:

الف) نقش سیاسی؛ او به عنوان مقام ارشد سیاسی، نقش سخنگوی دودمان در ارتباط با خارج را بر عهده دارد (Malinowski, 2005, p.48);

ب) نقش اقتصادی؛ مهم‌ترین نقش اقتصادی او باز توزیع ثروت برآمده از قدرتش در دودمان است. رئیس پس از انباشت ثروت در نقطه مرکزی دودمان، بخش قابل توجهی از آن را به عنوان «هدیه» میان مردمان دودمان توزیع می‌کند (برای مشاهده این مطالعه در جامعه تروبریاند، ر.ک: Malinowski, 2005, p.49؛ یونگ، ۱۳۷۳، صص ۷۲-۷۳؛ نیز برای آگاهی از این نقش اقتصادی در دیگر جوامع قدرت‌بنیاد، ر.ک: Sahlins, 1957, pp.294-295؛ Sahlins, 1972, pp.294-295؛ Ferraro, 2006, pp.195-196).

این هدایا که از مقام برتر دودمان به عامه مردم اهدا می‌شود، در عرف انسان‌شناسان اقتصادی به «هدایای عمودی»^{۱۳} نام بردار شده، و در مقابل «هدایای افقی»^{۱۴} که اعضای دودمان به یکدیگر اهدا می‌نمایند، قرار می‌گیرد (Yan, 2005, pp.247,251).

مهم‌ترین کارکرد اجتماعی «هدیه» در جوامع ابتدایی را می‌توان در دو محور اصلی خلاصه کرد:

الف) هدیه موجب ایجاد یا گسترش روابط اجتماعی میان طرفین می‌شود (Herskovits, 1952, pp.155, 180; Yan, 2005, p.246; Heady, 2005, p.262)؛ اعضای یک جامعه می‌توانند با دادن هدیه به یکدیگر (هدایای افقی)، یک رابطه اجتماعی را برای نخستین بار، آغاز یا در صورت وجود پیوندهای قبلی، مستحکم‌تر و پایدارتر نمایند.

همچنین رئیس می‌تواند به عنوان مقام ارشد دودمان، دست به دهش‌های متواتی (هدایای عمودی) زند و با تداوم این کار، رابطه خود با مردمان تحت حمایتش را ثبت کند.

ب) هدیه موجب مدیون ساختن طرف مقابل و اجبار او بر تلافی و جبران در ازای آنچه دریافت شده است، می‌گردد (دوپویی، ۱۳۸۵، صص ۹۶-۹۷؛ Strathern & Stewart, 2005, p.290).

جبران و بازپس‌دهی هدیه، مهم‌ترین رکن این تعامل اقتصادی است (Mauss, 2002, pp.10-12)؛ چه انسان‌شناسان اجبار بر تلافی هدیه را عامل اصلی تداوم این رابطه می‌دانند؛ یک فرد به انگیزه بازگشت هدیه، به دهش مبادرت می‌ورزد، و گیرنده نیز بیمناک از اینکه دهش‌های بعدی قطع شود، خود را ملزم به بازپس‌دهی می‌داند (Yan, 2005, p.250).

در حالی که هدایای افقی براساس اصل «جبران» بازپرداخت می‌شوند، اما بخشش‌هایی که از مقام ارشد دودمان به عame مردم اهدا می‌شود، تنها با هدف مدیون کردن آنها صورت می‌گیرد و بازپرداخت مادی به دنبال ندارد. آنچه از این دهش‌ها عائد رئیس دودمان می‌شود، افزایش نفوذ اجتماعی و تثیت موقعیت سیاسی و اقتصادی خود و وارثان است (Sahlins, 1972, p.133; Yan, 2005, p.251).

۴-۱-۲. بازخوانی ربای مطرح در سوره روم بر پایه الگوی قدرت‌بنیاد

در بحث از مدل سیاسی حاکم بر شبه‌جزیره باید گفت، اطلاعات بر جای مانده از دوره پیشاسلامی حاکمی از همسویی مدل سیاسی حاکم در شبه‌جزیره عربستان با مدل رایج در جوامع جزایر شرقی اقینوسیه است. قدرت سیاسی در شبه‌جزیره به صورت یک امر موروث، در انحصار خاندان رئیس قبیله بوده و غالباً به نخستین فرزند ذکور می‌رسیده است (دلو، ۱۹۸۹، ج ۲، ص ۳۶۹؛ نیز برای آگاهی بیشتر، ر.ک: علی، ۱۹۷۸، ج ۴، صص ۳۴۸-۳۵۰؛ ۵۵۹). او پس از کسب ریاست، دو نقش اساسی را بر عهده داشت:

الف) نقش سیاسی؛ رئیس به عنوان بالاترین مقام سیاسی قبیله، به مثابه نماینده و سخنگوی مردمان تحت حمایت خود شناخته می‌شد و تمامی روابط قبیله با خارج از آن را مدیریت می‌کرد.^{۱۵} اطلاق واژه «سید» بر رئیس قبیله که در اصل به معنای «سخنگو» است، شاهدی زبان‌شناختی بر کارویژه سیاسی رؤسای قبایل است (ر.ک: مشکور، ۱۳۵۷، ج ۱، صص ۴۱۶-۴۱۷؛ Zammit, 2002, p.231).

ماده ۷۱۵ (SWD) در زبان عبری به معنای «سخن گفتن» (Gesenius, 1939, p.691; Klein, 1987, p.437)، واژه **swodā** در زبان سریانی به معنای «سخن قابل اعتماد» (Brun, 1987, p.437)، واژه **mswd** (Costaz, 2002, p.222) در زبان سبایی به معنای «محل سخن گفتن» (Beeston, 1982, p.139)، واژه «خوانش فرضی: مسود» در زبان سبایی به معنای «ساود سیاود» (در زبان عربی به معنای «به راز سخن گفتن» (خلیل بن احمد، ۱۴۱۰، ج ۷، ص ۲۸۱؛ ابن منظور، ۱۴۱۴، ج ۳، ص ۲۲۵) نشان می‌دهند که معنای اصیل «ساد سوداً» در زبان‌های سامی، «سخن گفتن / سخنگو بودن» بوده است. همین ماده است که بعدها بر اثر انتقال معنایی، آبستن ساخت معنای «ریاست کردن» در زبان‌های سبایی و عربی شده است (Beeston, 1982, p.129؛ ابن منظور، ۱۴۱۴، ج ۳، ص ۲۲۸).

ب) نقش اقتصادی؛ رؤسای قبایل عرب به دلیل حضور در نقطه کانونی قبیله، صاحب بخش قابل توجهی از دارایی‌های قبیله شده، از همین اموال برای توزیع ثروت میان مردم سود

می‌جستند (برای مشاهده یک گزارش تاریخی در این باره، ر.ک: ازرقی، ۱۴۰۳، ج ۱، ص ۱۹۵؛ ابن سعد، ۱۴۱۰، ج ۱، ص ۶۰؛ ابن هشام، ۱۳۷۵، ج ۱، ص ۱۳۰).^{۱۶}

از نمونه‌های بهثت‌آمده در گزارش‌های تاریخی که نشان از تجمع بخش وسیعی از اموال نزد رؤسای قبایل دارد، «مریاع» است. مریاع از جمله حقوق سادات قبایل بر عame مردم شمرده می‌شده است که مطابق با آن، یک‌چهارم اموالی که در جنگ‌ها به غنیمت گرفته می‌شده، به رؤسای قبایل اعطای شده است (برای آگاهی بیشتر از مریاع و دیگر حقوق مالی رؤسای قبایل، نک علی، ۱۹۷۸، ج ۵، صص ۲۶۷-۲۶۴).^{۱۷}

پس از تجمعی شروت نزد رئیسان، آنان با دهش‌های پیاپی، حمایت مداوم مردمان خود را جلب کرده، جایگاه سیاسی و اقتصادی خود را ارتقا می‌بخشیدند. بخشش‌های متناوب رؤسای قبایل، تا بدان حد در فرهنگ عربی رایج بوده که «سخاوت و گشاده‌دستی»، به عنوان یکی از بارزترین ویژگی‌های رؤسای قبایل شمرده می‌شده است (العلی، ۲۰۰۰، صص ۱۹۱-۱۹۲؛ دلو، ۱۹۸۹، ج ۱، ص ۱۵۷؛ علی، ۱۹۷۸، ج ۴، صص ۳۴۴-۳۴۵). حاتم طایی که بخشنده‌گی‌هایش زبانزد خاص و عام است، در پاسخ به فردی که او را از دهش‌های بسیار منع می‌کرد، اعتراف می‌کند که نیت اصلی‌اش، ریاست بر قبیله بوده است:

يَقُولُونَ لِي أَهْلَكَتْ مَالَكَ فَاقْتَصِدْ
وَ مَا كُنْتُ لَوْلَا مَا تَقْوِلُونَ سِنْدَا^{۱۸}

بر پایه آنچه گذشت می‌توان آیه ۳۹ سوره مبارکه روم را در قالب همین الگوی سیاسی- اقتصادی بازخوانی کرد. اگرچه برخی از مفسران سده‌های میانه و متاخر، مقصود از ربا در این آیه شریفه را «ربای محرم» دانسته، واژه «الناس» را به «رباخواران» تفسیر کرده‌اند^{۱۹} (برای نمونه، ر.ک: زمخشri، ۱۴۰۷، ج ۳، ص ۴۸۱؛ ابوحیان اندلسی، ۱۴۲۰، ج ۸، ص ۳۹۳؛ بیضاوی، ۱۴۱۸، ج ۴، ص ۲۰۷)، اما اموری چند بر نادرستی این نظرگاه گواهی می‌دهد:

الف) همنشینی ربا با «إيتاء» در این آیه شریفه، آن را از دیگر آیات که ربا را با «أخذ» و «أكل» همنشین کرده‌اند، متفاوت می‌سازد. از آنجا که در بادی امر، مفهوم «إيتاء» در مقابل مفاهیم «أخذ» و «أكل» فهم شده و یادآور رابطه تضاییفی «دادن ربا/ گرفتن ربا» یا «دادن ربا/ رباخواری» است، اکثر مفسران چنین پنداشته‌اند که یکی ربا می‌دهد و دیگری آن را گرفته و می‌خورد. این در حالی است که مطالعات معناشناختی اثبات کرده که در زبان عربی عصر نزول قرآن کریم، نقطه مقابل «دادن» (إيتاء)، «دریافت کردن»؛ و نقطه مقابل «گرفتن» (أخذ)، «از دست دادن» بوده است (برای آگاهی بیشتر در این باره، ر.ک: شیرزاد، ۱۳۹۴، صص ۱۵۵-۱۵۷). به این ترتیب، نباید میان «إيتاء ربا» در آیه روم و «أخذ/ أكل ربا» ارتباط تضاییفی قائل شد؛ بلکه باید در پی شناسایی تفاوت‌های ماهوی میان گونه‌های مختلفی از ربا در بافت نزول قرآن کریم بود.

ب) تفسیر واژه «الناس» به معنای مضيقِ «رباخواران» در آیه روم، امری غریب و به دور از انتظار است که دلیلی بر صحّت آن اقامه نشده است. در نقطه مقابل، باید به این نکته توجه داشت که مخاطبان این آیه شریفه، از چنان بنيه مالی و جایگاه اقتصادی برخوردار بودند که امکان دهش به جمع کثیری از عame مردم (الناس) را می‌یافتند. با توجه به مباحث پیش‌گفته، مصدق اصلی این افراد در روزگار جاهلی را باید در رؤسای قبایل جست‌وجو کرد.

ج) مقایسه نحوه مواجهه قرآن کریم با ربای مورد بحث در این آیه با دیگر آیات، حاکی از تفاوت بسیار میان آنهاست. قرآن کریم در آیه ۲۷۵ سوره بقره، از حرمت شرعی ربا سخن گفته: ﴿حَرَّمَ الرِّبُّوا﴾؛ در آیه ۲۷۶ همین سوره، از نابودی آن خبر داده: ﴿يَمْحُقُ اللَّهُ الرِّبُّوا﴾؛ در آیات ۲۷۸ سوره بقره و ۱۳۰ آل عمران، از رباخواری پرهیز داده: ﴿ذُرُوا مَا بَقِيَ مِنَ الرِّبُّوا﴾ و ﴿لَا تُأْكُلُوا الرِّبُّوا﴾؛ و در آیه ۱۶۱ سوره نساء، از نهی آن سخن گفته است: ﴿وَ قَدْ نُهُوا عَنْهُ﴾. این در حالی است که قرآن کریم، مواجهه شدید اللحنی با ربای آیه ۳۹ سوره روم نداشته، به تحریم آن تصریح نکرده و در مقام انتقاد از آن، تنها به اعلام عدم رشد و نمو آن نزد خدا بسته کرده است: ﴿فَلَا يَرْبُوا عِنْدَ اللَّهِ﴾.

د) تفسیر ربا به «هدیه» در آیه روم، نام‌گذاری آن به «ربای حلال» و تمایز‌گذاری میان آن با «ربای حرام» که از سوی صحابه و تابعان و به ویژه امام صادق(ع) مطرح شده است (ربای مشاهده، ر.ک: همین مقاله، بخش «برداشت‌های تفسیری...»)، شاهدی دیگر بر تفاوت‌های ماهوی ربای مورد بحث در این آیه با دیگر آیات است. به رغم به ثبت آمدن این دیدگاه متقدم تفسیری در منابع روایی، افزایش فاصله‌های تاریخی - گفتمانی مفسران سده‌های پسین از عصر نزول، موجب نامفهوم گشتن این دیدگاه تفسیری و حذف آن به نفع برداشت‌های پسینیان شد. این در حالی است که بازخوانی این آیه شریفه بر پایه الگوی سیاسی قدرت‌بنیاد در شبه‌جزیره عربستان می‌تواند بر درستی تفسیر ربا به «هدیه» مهر تأیید زند. این تفسیر هم می‌تواند همنشینی ربا با «إيتاء» را معنادار نماید و هم اطلاق «الناس» در آیه را مقید نسازد.

بر اساس آنچه گذشت، آیه ۳۹ سوره مبارکه روم، از هدایای رئیسان قبایل به مردمان تحت حمایت خود سخن گفت، نیت آنها از این دهش‌های به ظاهر کریمانه را واکاوی می‌نماید. این دهش‌ها طیفی از ثمرات برای رئیس به همراه داشته که از ایجاد نفوذ اجتماعی برای او تا کنترل کامل سیاسی بر دریافت‌کننده در نوسان بوده است (برای آگاهی بیشتر درباره کارکرد این دهش‌ها، ر.ک: Yan, 2005, p.251). در نتیجه از آنجا که نیت اصلی این دهش‌های مالی، جلب رضای الهی نبوده، خداوند متعال خبر از عدم رشد و نمو آن نزد خود داده است: ﴿فَلَا يَرْبُوا عِنْدَ اللَّهِ﴾.

آنچه این نکته را تأیید می‌کند، عطف توجه به سیاق آیه مورد بحث است. آیه پیشین از دادن حق نزدیکان، مساکین و در راه ماندگان سخن گفته و بلا فاصله ملاک ارزش‌گذاری آن را نیت خالصانه دانسته است: ﴿ذلِكَ حُكْمٌ لِّلَّهِيْنِ يُرِيدُونَ وَجْهَ اللَّهِ﴾ (الروم: ۳۸). فقره پایانی آیه ۳۹ نیز شرط قبولی زکات را نیت الهی زکات‌دهندگان معرفی کرده است: ﴿وَ مَا آتَيْتُمْ مِنْ زَكَاتٍ يُرِيدُونَ وَجْهَ اللَّهِ فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُضْعِفُونَ﴾ (الروم: ۳۹).

بر پایه مستندات فوق می‌توان به وجود گونه خاصی از ربا در بافت نزول قرآن کریم که کمتر شناخته است، پی بردا که از این پس، در نوشتار حاضر از آن به «ربای هدیه‌ای» یاد می‌کنیم؛ ربایی که از اختصاصات فرهنگ امیّن بوده و هیچ مشابهتی با گونه‌های نام‌آشنای ربا همچون ربا قرضی و معاملی نداشته است.

۴-۲. مدل ملانزیایی؛ الگویی برای بازخوانی ربا در آیات همدید

۴-۲-۱. رابطه ثروت و قدرت در مدل ملانزیایی

پیش از این گفته آمد که سالینز در مطالعات خود، از دو الگوی متفاوت سیاسی در منطقه غربی و شرقی اقیانوسیه خبر داد که آنها را به ترتیب «بزرگمرد ملانزیایی» و «رئیس سalarی پولینزیایی» نام نهاد (Sahlins, 1963, p.288). برخلاف الگوی پولینزیایی (قدرت‌بنیاد)، ریاست در جوامع ملانزیایی، بر پایه شایستگی‌ها، صلاحیت‌های فردی و داشته‌های اکتسابی به دست Sahlins, 1963, p.289; Kottak, 2002, p.192; (ريويير، ۱۳۸۲، صص ۱۰۵، ۱۴۱؛ Ferraro, 2006, pp.196-197).

این مدل سیاسی، انحصار ریاست در یک خاندان را که غالباً ریشه در سنت‌های پذیرفته شده پیشین داشت، بر تناfte، مسیر دستیابی به آن را مبتنی بر ابتکارها، خلاقیت‌ها و توانایی‌های شخصی افراد می‌دانست. به این ترتیب می‌توان ریشه‌های تقابل میان «مدل پولینزیایی» و «مدل ملانزیایی» را در تقابل میان «سنت‌گرایی» و «ابتکارگرایی» باز جست. در رئیس سalarی پولینزیایی، واگذاری ریاست به یک خاندان خاص و محروم کردن دیگران از دستیابی به آن، تصمیمی بود که سال‌ها پیش توسط اجداد یک دودمان گرفته شده و به مرور زمان، برای نسل‌های پسین تنها به یک واقعیت غیر قابل خدشه تبدیل شده بود.

استمرار این قدرت موروث، مستظره به سنتی دیرپا بود که تشکیک در آن، اقبال عمومی به همراه نداشت. این در حالی است که مدل ملانزیایی، به جای تکیه بر سنت‌های گذشته، بر ابتکارها و خلاقیت‌های سوداگران قدرت تأکید می‌ورزد.

بر این اساس بزرگمرد ملانزیایی، سرمایه‌داری است که در رقابت دائمی با رقبیانش به ریاست نائل می‌آید؛ ریاستی که همواره موضوع رقابت بوده و دائماً در معرض خطر واکاوی است (برای آگاهی بیشتر، ر.ک: Herskovits, 1952, pp.204-205; Sahlins, 1963, pp.294-295).

محوریت ابتکار در مدل ملانزیایی موجب شد که رابطه قدرت سیاسی با قدرت اقتصادی، در فرمول «ثروت، قدرت می‌آفریند» صورت‌بندی شود. این فرمول در تقابل با فرمول پیشنهادی جوامع پولینزیایی (قدرت‌بنیاد)، نقطه عزیمت رابطه دوسویه ثروت و قدرت را «ثروت» معروفی کرده، آن را منشأ تولید قدرت سیاسی می‌داند. بر این اساس می‌توان الگوی سیاسی حاکم بر جوامع ملانزیایی را «الگوی ثروت‌بنیاد» نام نهاد. هر کس که از ثروت بیشتری برخوردار باشد، امکان دستیابی به مدیریت سیاسی قبیله را پیدا خواهد کرد (ریویر، ۱۳۸۲، صص ۳۹، ۴۱؛ ریویر، ۱۳۹۰، ص ۱۶۵).

ریاست تا زمانی در دست بزرگمرد خواهد ماند که همچنان بتواند تفوق اقتصادی خود بر دیگر مردم قبیله را حفظ کند. دستیابی دیگر اعضای قبیله به ثروت‌های کلان می‌تواند زنگ خطر را برای ریاست او به صدا درآورد (دوپویی، ۱۳۸۵، صص ۱۲۲-۱۲۳). بر همین اساس، مهم‌ترین دغدغه بزرگمرد ملانزیایی، حفظ جایگاه برتر اقتصادی خود در قبیله است که بدین منظور، اقدام به فعالیت‌های اقتصادی در دو سطح داخلی و خارجی می‌کند.

در سطح خارجی، او به عنوان بزرگمرد قبیله، دست به برقراری رابطه اقتصادی با بزرگمردان دیگر قبایل می‌زند؛ رابطه‌ای که از آن به «هدیه رقابتی»^{۱۸} یاد می‌شود (دوپویی، ۱۳۸۵، صص ۱۲۷-۱۲۸). «هدیه رقابتی» گونه پیچیده‌ای از هدیه است که در آن، رئیس قبیله مال هنگفتی را به دیگر رؤسای قبایل هدیه می‌دهد و از این طریق، آنها را مديون خویش ساخته، ملزم به جبران و تلافی می‌کند. دریافت‌کننده هدیه به منظور حفظ اعتبار و جایگاه اقتصادی خود، هدیه را به میزانی بیش از آنچه دریافت داشته، بازپس می‌دهد. این دهش‌ها و جبران‌های متقابل میان رؤسای قبایل ادامه می‌یابد تا اینکه سرانجام به پیروزی یک طرف می‌انجامد (ریویر، ۱۳۹۰، صص ۱۳۶-۱۳۷؛ Strathern & Stewart, 2005, p.232).

به این ترتیب، کارکرد اصلی این دهش‌های دوسویه، تضعیف یکدیگر و نیز اثبات برتری سیاسی و اقتصادی، البته از طریق یک شیوه مسالمت‌آمیز - نه همراه با درگیری‌های نظامی - است (Herskovits, 1952, pp.164-165; Mauss, 2002, p.47; Yan, 2005, p.251).

در سطح داخلی، بزرگمرد به عنوان رئیس قبیله امکان برقراری رابطه اقتصادی با مردمان تحت حمایت خود را دارد. او به بهانه مناسبت‌های گوناگون همچون ازدواج، عزاداری، پایان

ساخت مسکن و تولد فرزند، هدایایی را به مردم قبیله بخشیده، از این طریق آنها را مدیون خویش می‌سازد. در مقابل، مردان قبیله با انجام فعالیت‌های اقتصادی تحت رهبری او، سود بسیاری را برایش فراهم می‌آورند (برای مشاهده یک نمونه، ر.ک: Sahlins, 1972, pp.115-121). نیز بزرگمرد می‌کوشد به بهانه ارتقای شأن قبیله از طریق اهدای هدایای رقابتی به دیگر رؤسای قبایل، مردمان تحت حمایتش را بر اعطای مقادیر بسیاری از اموالشان به او متلاuded سازد (Sahlins, 1963, p.293). مطالعات انسان‌شناسخانه نشان می‌دهد، آنچه او از مردمانش می‌ستاند، بسیار بیش از آن چیزی است که به آنها داده است. برخی از این مطالعات، میزان تفاوت میان مقدار پرداختی و مقدار دریافتی او را تا ده‌ها برابر تخمین زده‌اند (دوپویی، ۱۳۸۵، صص ۶۸-۷۲، ۱۲۸). ساماندهی به همین رابطه نابرابر اقتصادی میان بزرگمرد ملانزیایی با مردمان قبیله، بر تفوّق اقتصادی او افزوده، ضامن پایایی مدیریت سیاسی اش بر قبیله می‌شود.

۴-۲-۲. تجارت؛ عامل تحول در مدل سیاسی حاکم در شبه‌جزیره

در بحث از مدل سیاسی حاکم در شبه‌جزیره گفته آمد که اطلاعات برجای‌مانده از دوره پیشا‌اسلامی، حاکی از استقرار الگوی قدرت‌بنیاد در شبه‌جزیره است. در آدامه باید این نکته را افروز که «پایگیری تجارت فرامنطقه‌ای» موجب دگرگونی مدل سیاسی از الگوی قدرت‌بنیاد به ثروت‌بنیاد شد؛ تحول بنیادینی که برگ جدیدی از تاریخ شبه‌جزیره را در حدود ۵۰ سال پیش از ظهر اسلام ورق زد.

این تحول اقتصادی مرهون تیرگی روابط سیاسی میان امپراطوری‌های ایران و روم بود که یکی از مهم‌ترین آثار آن، اعمال نفوذ ایرانیان بر جاده ابریشم و بالا نگاه داشتن قیمت کالاهای مورد نیاز رومیان بود. امپراطوری روم برای رهایی از این مشکل تصمیم گرفت کالاهای مورد نیاز خود را به جای وارد کردن از جاده ابریشم، از جاده‌های کنارگذری عبور دهد که ساحل غربی شبه‌جزیره، یکی از مهم‌ترین مصادیق آن به شمار می‌رفت (برای آگاهی بیشتر، ر.ک: علی، ۱۹۷۸، ج. ۷، صص ۲۷۹-۲۸۲؛ رضا، ۱۳۸۸، ص ۲۵۴).

تا پیش از پایگیری تجارت فرامنطقه‌ای، اقتصاد شبه‌جزیره بر پایه کشاورزی، دامداری و شکار - گردآوری غذا استوار بود (علی، ۱۹۷۸، ج. ۷، صص ۲۴، ۱۱۱، دلو، ۱۹۸۹، ج. ۱، ص ۶۳). گذران زندگی بر پایه شکار - گردآوری در محیط خشک و بیابانی شبه‌جزیره، اجازه ایجاد یک اقتصاد با ثبات، مطمئن و قابل برنامه‌ریزی را نمی‌داد. تولید در عرصه کشاورزی و دامداری نیز اگرچه کالایی گرانبها در آن منطقه نابسامان در اختیار مولدان قرار می‌داد، اما به دلیل کم‌آبی و قحطی‌های طولانی مدت، با سختی‌های فراوان روبرو بود (برای آگاهی از شرایط نابسامان جوی

در شبۀ جزیره، ر.ک: علی، ۱۹۷۸، ج ۷، صص ۶-۸، ۱۷؛ بیومی، بی‌تا، صص ۲۰-۲۳؛ دلو، ۱۹۸۹، ج ۱، صص ۳۹-۴۶؛ برو، ۱۹۹۶، صص ۳۲-۳۴. (Montgomery Watt, 1988, pp.9-12).

آنچه توانست اقتصاد منطقه را متحول سازد، فراهم شدن فرصت برای مردمان شبۀ جزیره در راستای تأسیس اقتصاد تجارت محور بود. این تحول اقتصادی تا بدان حد در زندگی مردمان منطقه اثر عمیقی نهاد که خداوند متعال در سوره مبارکه «قریش»، بر ایشان منت نهاده و با اشاره به سفرهای تجاری آنها، نعمت‌های ناشی از تجارت را که امنیت پایدار و نجات از گرسنگی بود، یادآور شده است (علی، ۱۹۷۸، ج ۷، ص ۱۱۳؛ ۲۹۰؛ بیومی، بی‌تا، صص ۱۷-۴۱؛ Montgomery Watt, 1988, pp.39-40).

این تحول اقتصادی، تحول در مدل سیاسی حاکم در شبۀ جزیره را به همراه داشت. رکود و ایستایی در اقتصاد شبۀ جزیره پیش از پایگیری تجارت، شرایط یکنواختی را در منطقه حاکم کرده و سرعت رشد و پیشرفت را با کندی روبرو ساخته بود. در چنین شرایطی، امکان بروز «ابتکار» به حداقل رسیده، «سنت‌گرایی» به اوج خود می‌رسید.

رقابت بر سر مدیریت سیاسی قبیله نیز در چنین دورانی بیهوده تلقی شده، صاحبان قدرت به صورت خودکار از پیش شناخته بودند. این در حالی است که پایه‌ریزی تجارت فرامنطقه‌ای، راه را برای بروز خلاقیت‌ها و ابتکارهای شخصی باز کرده، امکان رشد و پیشرفت را برای همگان فراهم آورد. هر که با خلاقیت خویش، تلاش بیشتری در شبکه تجارت از خود نشان می‌داد، موقعیت بهتری یافته، و هر که به جای کوشش در این وضعیت جدید، بر میراث‌های گذشته خویش تکیه می‌کرد، دچار تنزل موقعیتی در دودمان خود می‌شد. در چنین شرایطی، ارثبری ریاست سیاسی دچار واسازی شده، امکان رقابت برای تصدیٰ مدیریت سیاسی قبیله فزوئی گرفت.

اگرچه پایگیری تجارت فرامنطقه‌ای در شبۀ جزیره، نقطه آغازی برای انتقال از الگوی قدرت‌بنیاد به الگوی ثروت‌بنیاد محسوب می‌شد، اما این انتقال به آرامی صورت نگرفت و همراه با چالش‌های فراوان میان طرفداران آنها بود. نمونه‌ای از این چالش‌ها را می‌توان در منازعات میان بنی‌هاشم و بنی‌عبدالسمس در دستیابی به مناصب کلیدی «سقایت» (آب دادن به حاجیان) و «رفادت» (میهمانداری از حاجیان) پی‌جست.

نیز باید از مناصبی چون «حجابت» (پرده‌داری خانه کعبه)، «لواء» (پرچم‌داری جنگ) و ریاست دارالندؤه یاد کرد که همگی در اختیار قصی بن کلاب - جد چهارم پیامبر اسلام (ص) - قرار داشت (ابن هشام، ۱۳۷۵، ج ۱، صص ۱۲۴-۱۲۵؛ ابن سعد، ۱۴۱۰، ج ۱، ص ۵۸؛ ازرقی، ۱۴۰۳، ج ۱، ص ۱۰۷) اما بعد‌ها، مناصب سقایت و رفادت به هاشم - فرزند بزرگ عبدالمناف و

جد دوم پیامبر اسلام (ص) - واگذار شد^{۱۹} (ابن هشام، ۱۳۷۵، ج ۱، ص ۱۳۵؛ ازرقی، ۱۴۰۳، ج ۱، ص ۱۱؛ ماوردی، ۱۴۰۹، ص ۱۹۳).

در این دوره از تاریخ سیاسی شبه‌جزیره که ریاست براساس الگوی قدرت‌بنیاد به ارث برده می‌شد، خاندان هاشم با دهش‌های سخاوتمندانه و توزیع آب و غذا میان حجاج، از شرافت و سیادت بی‌نظیری برخوردار شدند. براساس پاره‌ای از گزارش‌های تاریخی، نزاع میان خاندان هاشم و خاندان عبدالسمس (برادر هاشم) از زمانی آغاز شد که امیه بن عبدالسمس به سبب بخشندگی‌های هاشم، به او حسادت ورزید و با وی به دشمنی برخاست (ابن سعد، ۱۴۱۰، ج ۱، ص ۶۲؛ بلاذری، ۱۴۱۷، ج ۱، ص ۶۰؛ ماوردی، ۱۴۰۹، ص ۱۹۲-۱۹۳).

این نزاع ادامه داشت تا آنکه با پایگیری تجارت، ابوسفیان نواحه امیه به ثروتی عظیم دست یافت و چالش قدرت با بنی هاشم را که همچنان به انتقال ریاست سیاسی براساس ارث‌بری اعتقاد داشتند، وارد مرحله جدیدی کرد (برای آگاهی از منازعات بنی هاشم و بنی عبدالسمس، ر.ک: آلوسی، ۱۳۱۴، ج ۱، ص ۳۰۷-۳۰۸؛ بیومی، بی‌تا، ص ۴۱۴-۴۱۵).

نمونه دیگری از همین چالش‌ها را می‌توان در انتقال مناصب سقایت و رفادت از جانب ابوطالب به برادرش عباس بن عبدالمطلب مشاهده کرد. ابوطالب که از سادات قریش محسوب می‌شد، مناصب سقایت و رفادت را از پدرش به ارث برده، سالیان دراز عهده‌دار آن در مکه بود (یعقوبی، ۱۴۳۱، ج ۱، ص ۳۳۴-۳۳۵). جود و سخاوت او تا بدان حد گزارش شده که در روزی که او اطعام می‌داد، کسی از قریش اطعم نمی‌کرد (بلاذری، ۱۴۱۷، ج ۲، ص ۲۳).

با این حال دوره سیادت ابوطالب، همزمان با دوره شکوفایی تجارت فرامنطقة‌ای در شبه‌جزیره و انتقال به الگوی ثروت‌بنیاد در منطقه بود. شرایط جدید سیاسی - اقتصادی موجب شد که سرازیر شدن حجم انبوهی از دارایی‌های قبیله قریش به سوی ابوطالب متوقف شده، وی را پس از مدتی به فقر و تنگدستی کشاند. در این شرایط، او نه تنها توانایی اداره مناصب پرهزینه رفادت و سقایت را نداشت بلکه حتی امکان اداره معیشت خانواده خود را نیز نداشته، به اجبار، تربیت فرزندانش را به برادران و برادرزاده‌هایش سپرد (ابن هشام، ۱۳۷۵، ج ۱، ص ۲۴۶).

عباس بن عبدالمطلب که حدود یک نسل کوچکتر از برادرش ابوطالب بود، در دوره‌ای از تاریخ اقتصادی شبه‌جزیره نشو و نما یافت که ثروت در آن محوریت داشت و کمتر قریشی یافت می‌شد که اشتغال به تجارت نداشته باشد (افغانی، ۱۹۶۰، ج ۲، ص ۱۳۲-۱۴۲؛ در نتیجه، او نیز به حرفه تجارت مشغول شد و از ثروتمندان مکه محسوب گردید (ابن اسحاق، ۱۳۹۸، ص ۱۳۷-۱۳۸؛ ابن هشام، ۱۳۷۵، ج ۲، ص ۵۸۵). وی توانست با تکیه بر قدرت اقتصادی خود، مناصب برادرش ابوطالب را از آن خود کند (بلاذری، ۱۴۱۷، ج ۱، ص ۵۷؛ ج ۴، ص ۱۵-۱۶).

مثال‌های فوق نشان می‌دهد که پایگیری تجارت فرامنطقه‌ای در شبه‌جزیره، فرهنگ عربی را به اصالت‌بخشی به «ثروت» سوق داد و با مقدم داشتن ثروت بر قدرت، راه را برای انتقال از الگوی قدرت‌بنیاد به الگوی ثروت‌بنیاد هموار کرد. در این دوره از تاریخ سیاسی- اقتصادی شبه‌جزیره، ریاست ثروتمندان عرب بر قبایل همچون ریاست بزرگ‌مردان ملانزیایی می‌مانست که مهم‌ترین دغدغه‌شان، حفظ موقعیت برتر مالی و اقتصادی خود در قبایلشان بود؛ چه، قدرت سیاسی تا زمانی در دست آنها باقی می‌ماند که همچنان می‌توانستند تفوّق اقتصادی خود بر دیگر مردم قبیله را حفظ کنند.

شواهد تاریخی نشان می‌دهد که رؤسای قبایل، حفظ جایگاه سیاسی- اقتصادی خود را در دو سطح درون‌قبیله‌ای و بین‌قبیله‌ای پی می‌جستند. آنها در سطح بین‌قبیله‌ای، از ورود به جنگ‌ها و منازعات نظامی که جزء لاینفک برده‌ای از تاریخ عربی بوده، دوری کردند. ایشان کوشیدند با برقراری حلف‌ها و پیمان‌های سیاسی، صلح و آرامش را به منطقه بازگردانده، به پایایی تجارت یاری رسانند (علی، ۱۹۷۸، ج ۷، صص ۲۸۷-۲۸۹؛ العلی، ۲۰۰۰، صص ۱۵۳، ۱۹۶؛ دلو، ۱۹۸۹، ج ۱، صص ۱۳۳-۱۳۴؛ ج ۲، ص ۲۷۱).

همچنین انعقاد قراردادهایی برای حفظ امنیت کاروان‌های تجاری که از آن به «خفاره» یاد می‌شد، در همین راستا صورت می‌پذیرفت (برای آگاهی بیشتر، ر.ک: افغانی، ۱۹۶۰، صص ۱۴۷-۱۶۱). نیز باید از نقش ماههای حرام در ایجاد امنیت اقتصادی در منطقه یاد کرد که به خوبی، بهره‌گیری از ظرفیت‌های دینی عرب جاهلی را برای بسط امنیت در منطقه نشان می‌دهد (علی، ۱۹۷۸، ج ۸، صص ۴۷۲-۴۷۲؛ دلو، ۱۹۸۹، ج ۱، ص ۱۳۲؛ ج ۲، ص ۲۷۱).

گفتنی است، دوری از منازعات نظامی، به معنای کنار گذاردن رقابت‌های دیرین میان قبایل نبود؛ بلکه این رقابت‌ها پس از پایگیری تجارت در شکل و قالب جدیدی به حیات خود ادامه داد. آنها این بار به جای اثبات برتری نظامی خود بر دیگر قبایل، در پی اثبات برتری اقتصادی و مالی خود بودند. آنها موفق شدند با تغییر در قالب این منازعات، علاوه بر حفظ رقابت‌های بلندمدت میان خود، امنیت منطقه را به خطر نیاندازند. سوره مبارکه تکاثر که از فخر فروشی‌های قبایل به یکدیگر سخن می‌گوید، به وضوح از وجود رقابت اقتصادی - به جای نبرد نظامی - در میان آنها خبر می‌دهد.

در همین راستا، چنانکه در سطور بعد خواهد آمد، رؤسای قبایل در سطح درون‌قبیله‌ای نیز به دنبال مکانیزمی برای حفظ اقتدار اقتصادی خود بودند. این مکانیزم اقتصادی در قالب ربا صورت می‌پذیرفت.

۴-۲-۳. بازخوانی آیات همدید ربا بر پایه الگوی ثروتبنیاد

همانگونه که پیش از این گفته آمد، بزرگمرد ملانزیایی با دهش به مردمان قبیله خود، آنها را مدیون خویش می‌ساخت و در نهایت آنچه از مردمانش دریافت می‌کرد، بسیار بیش از آن بود که به آنها داده بود. برخی از گزارش‌های انسان‌شناسی، میزان تفاوت میان مقدار پرداختی و دریافتی بزرگمرد را ده‌ها برابر برآورد کرده‌اند؛ گزارش‌هایی که انسان را به یاد آیه شریفه ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تُأْكِلُوا الرِّبَوَا أَضْعافَةً﴾ (آل عمران: ۱۳۰) که بر وجه چندین برابری ربا تصریح دارد، می‌اندازد. به این ترتیب، ربا این فرصت را فراهم می‌آورد که رئیس قبیله با سوءاستفاده از اقتدار سیاسی خود، مردم قبیله را وارد رابطه اقتصادی نابرابری کرده که با کمترین هزینه، بیشترین درآمد را برایش به ارمغان آورد. ادامه این جریان می‌توانست بر فاصله طبقاتی رئیس قبیله از مردمان تحت حمایتش افزوده، با جلوگیری از رشد اقتصادی دیگران، تداوم قدرت سیاسی او را تضمین کند.

اموری چند بر درستی این خوانش انسان‌شناسی از آیات همدید ربا گواهی می‌دهد:

الف) رابطه همنشینی ربا با «أَكْل»، «تحريم» و «محقق»، و نیز رابطه جانشینی آن با «سُحت» و «أَكْل أموال الناس بالظلم» در آیات همدید، نشانه‌ای بر ظالمانه بودن این رابطه اقتصادی بوده، به وضوح از بار معنایی منفی آن حکایت می‌کند.

ب) مواجهه شدید اللحن قرآن کریم با ربای مورد بحث در آیات همدید که همراه با تحريم شرعی آن و اعلان جنگ با خدا و پیامبر اکرم (ص) صورت پذیرفت، بر وجه نکوهیده آن دلالت دارد.

ج) آنچه برقراری مبادله ربا میان رئیس قبیله با مردمان تحت حمایتش را تأیید می‌کند، پذیرش ادعای «یکسان‌انگاری ربا و بیع» از سوی ربادهنگان است. توضیح آنکه آیه ۲۷۵ سوره مبارکه بقره خبر می‌دهد که رباخواران با طرح این ادعا، ربادهنگان را به پرداخت ربا متقادع کرده‌اند. ایستادگی قرآن کریم در برابر آن و بیان حرمت ربا نشان می‌دهد که اگر خداوند متعال در برابر آن موضع گیری نمی‌کرد، همچنان مورد پذیرش ربادهنگان قرار می‌گرفت. اقتدار رؤسای قبایل بر مردمان قبیله، این فرصت را به آنها می‌داد که بتوانند سخن خود را به کرسی نشانده، دارایی‌های مردم را به چنگ آورند.

د) آنچه حاکی از جایگاه اجتماعی و قدرت سیاسی- اقتصادی رباخواران است، فراخوانی آنها به جنگ با خدا و پیامبر(ص) است: ﴿ذُرُوا مَا بَقِيَ مِنِ الرِّبَوَا ... فَإِنْ لَمْ تَفْعَلُوا فَأَذْلُوا بِخَرْبٍ مِنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ﴾ (البقرة: ۲۷۸-۲۷۹). بدون تردید فراخوانی انسان‌های عادی به جنگ که از ساز و برگ نظامی بی‌بهره‌اند، معقول به نظر نمی‌رسد. بر عکس، مخاطبان این آیه رؤسای قبایلی بوده‌اند که

به دلیل برخورداری از مکنت مالی و قدرت سیاسی، امکان مبارزه نظامی با پیامبر اکرم(ص) را داشته‌اند. آنها برای حفظ موقعیت اقتصادی و سیاسی خود، در صدد برقراری حلفها و خفاره‌های مختلفی بودند تا با ایجاد امنیت در منطقه، امکان سودآوری اقتصادی برای خود را به حداقل برسانند.

در چنین شرایطی، اعلان جنگ با آنها می‌توانست تهدیدی بزرگ برای تجارت‌شان محسوب شود. گفتنی است، دلالت واژه «حرب» در این آیه شریفه بر معنای مجازی که از سوی جمعی از مفسران مطرح شده (مثلاً نکت طبرسی، ۱۳۷۲، ج ۲، ص ۶۷۴؛ ابوحیان اندلسی، ۱۴۲۰، ج ۲، ص ۷۱۴)، غیر قابل قبول است؛ چه این واژه در تمامی کاربردهای فرقانی، در معنای حقیقی «نبردهای نظامی» به کار رفته است. نیز در آیه مورد بحث، قرینه‌ای که مخاطب را به معنای مجازی رهنمون کند، یافت نمی‌شود. افزون بر این، صحابه وتابعان اعلان جنگ نظامی با ربانخواران را مقصود آیه دانسته‌اند (برای نمونه، ر.ک: طبری، ۱۴۱۲، ج ۳، صص ۷۱-۷۲؛ ابن ابی حاتم، ۱۴۱۹، ج ۲، ص ۵۵۰).

بر پایه آنچه گذشت، می‌توان از وجود گونه دیگری از ربا در بافت نزول قرآن کریم خبر داد که پس از پایگیری تجارت در شبیه جزیره، در میان امیین رواج یافت. این نوع از ربا همچون ربای آیه روم، مبتنی بر ساز و کار مبادلات هدیه‌ای بنا نهاده شده که به دلیل تأخیر زمانی در پیدایش، آن را «ربای هدیه‌ای متأخر» نام می‌نهیم.

۵. کتابت دوگانه واژه ربا در قرآن کریم

شاهد دیگر بر تمایز ماهوی میان ربا در آیه روم با آیات همدید، اختلاف رسم مصحف در نگارش واژه ربا در آنها است. این واژه تنها در آیه روم به صورت «ربا» و در باقی موارد به صورت «ربوا» به ثبت آمده است. هر چند چرا این اختلاف، هیچ‌گاه توجه قرآن‌پژوهان را به خود جلب نکرده است، اما برخی درباره استفاده از «واو» در نگارشِ «ربوا» توضیحاتی داده‌اند. قرطبي از قول محمد بن زید نقل کرده که علت کتابت ربا به صورت «ربوا» در مصاحف، تمایزگذاری میان آن با واژه «زنا» بوده است (قرطبي، ۱۹۷۲، ج ۳، ص ۳۵۳). این مفسر علاوه بر آنکه توضیحی درباره چرا این کتابت ربا به صورت «ربا» در سوره روم نداده است، به این نکته نیز توجه نکرده که تفاوت‌های بسیار میان سیاق آیات ربا و زنا، اجازه چنین اشتباه فاحشی را به قراء نمی‌داده است.

نیز باید از نظرگاهی یاد کرد که علت تبدیل «الف» در واژگان «الصلوٰة»، «الزکوٰة» و «الربوا» به «واو» را تفحیم آنها دانسته است (زمخسری، ۱۴۰۷، ج ۱، ص ۳۱۹؛ سیوطی، ۱۴۲۱، ج ۲،

ص ۱۱). این در حالی است که مطالعات انجام گرفته درباره ارتتوگرافی زبان عربی پیش از اسلام نشان می‌دهد که علت استفاده از «واو» در کتابت واژگان «الصلوٰة» و «الزکوٰة» را باید در اثر پذیری خط عربی از خط نبطی پیجوبی کرد (پاکتچی، ۱۳۹۲، ص ۲۴؛ نیز برای مشاهده همین دیدگاه درباره واژه «ربوا»، ر.ک: نووی، ۱۳۹۲، ج ۱۱، ص ۸؛ شوکانی، ۱۴۱۳، ج ۵، ص ۲۲۵؛ همچنین برای آگاهی بیشتر از کیفیت نگارش «الف» در مصاحف قرآنی، ر.ک: Small, 2011, pp.36-44).

به نظر می‌رسد، آنچه می‌تواند تفاوت شیوه نگارش واژه ربا در قرآن کریم را توضیح دهد، شکاف معنایی میان آیات همدید ربا با آیه روم بوده که خود را در رسم المصحف نیز آشکار ساخته است. افزون بر این، تعلق این دو نوع مختلف از ربا به دو برهه متفاوت از تاریخ اقتصاد شبه‌جزیره می‌توانست در شیوه نگارش واژه ربا اثرگذار باشد. بر این اساس، «ربوا» در آیات همدید ناظر به مرحله متأخر از انگاره ربا است که برآمده از تحولات سیاسی- اقتصادی در طول نیم سده پیش از ظهور اسلام بوده است. در برابر، «ربا» در آیه روم به دوره‌ای متقدم‌تر از انگاره ربا اشاره دارد که پیش از پایگیری تجارت در شبه‌جزیره از رواج نزد امیّین برخوردار بوده است.

۶. ربا نزد اهل کتاب

چنانکه اشاره شد، قرآن کریم افزون بر یادکرد از ربای هدیه‌ای که میان امیّین مرسوم بود، به رواج رباخواری نزد یهودیان نیز اشاره کرده و از تحریم آن در آیین یهود سخن گفته است:

﴿وَ أَخْذِهِمُ الرِّبَوَا وَ قَدْ نُهُوا عَنْهُ وَ أَكْلُهُمُ أَمْوَالَ النَّاسِ بِالْبَاطِلِ﴾ (النساء: ۱۶۱).

در بحث از چیستی ربا در آیین یهود و تمایزهای آن با ربای امیّین باید گفت، عهد عتیق از واژگان **نَسْخَة** (neshekha) و **تَرْبِيَة** (tarbit)^{۲۰} برای اشاره به مفهوم ربا استفاده کرده است؛ واژگانی که بنا بر عقیده اغلب عالمان یهودی، دارای معنای یکسان و مترادف با یکدیگر هستند^{۲۱} (Bennett, 1922, p.555; Abelson, 1922, p.556). «نَسْخَة» و «تَرْبِيَة» در آیین یهود بر گونه‌ای از ربا اطلاق می‌شده است که در آن، پول، غذا یا هر کالای دیگری به عنوان قرض به دیگران داده می‌شود و در ازای آن، شرط می‌شود که مال یا مبلغی افزون بر آنچه داده شده، ستانده شود (Abelson, 1922, p.556) که در فقه اسلامی با مصطلحات «ربای قرضی» یا «ربای نسیئه» از آن یاد می‌شود.

«نَسْخَة» و «تَرْبِيَة» به رغم همارزی در معنای اصطلاحی، دو فرآیند متفاوت از ساخت معنای ربا را به نمایش می‌گذارند که به ترتیب ناظر به وضعیت مدین و دائن در معامله ربا هستند. «نَسْخَة» که بر ساخته از فعل **نَسْخَ** (nāshakh) به معنای «گاز گرفتن / گزیدن» است، در زبان‌های عبری و آرامی ترکیبی به معنای چیزی است که مورد گزش قرار گرفته است

(Gesenius, 1939, p.675; Jastrow, 1903, vol.2, p.940) بـر همین اساس، وجه تسمیه ربا به «نشـخ»، ریشه در رنجش مفروض برای پرداخت ربا دارد (Dembitz, 1905, p.388; Cohn, 1996, p.28) در برابر، «تـربیت» که از فعل **رَبَّه** (rābāh) به معنای «زیاد شدن» ساخته شده (Gesenius, 1939, p.916; Jastrow, 1903, vol.2, p.1695) ناظر به فرونـی اموال رباخوار است (Dembitz, 1905, p.388; Bennett, 1922, p.555).

بر این اساس، واژه‌های عـبری «تـربیت / رـبیت» با واژه عـربی «رـبا» هـم رـیشه بـوده و ساخت آنها مـبتنی بر یـک طـرز تـلقـی مشـترک شـکل گـرفته است. چـنانکه برـخی صـاحبـنظرـان اـشارـه کـرـدهـانـد و اـز معـنـای رـیـشـهـاـی اـین دـو واـژـهـ نـیـز بـرمـیـ آـید، «نشـخ» بـیـشـتر برـ جـنبـهـ اـخـلاقـیـ نـهـیـ اـز رـباـ تـأـکـیدـ دـارـد. اـین درـ حـالـیـ اـسـتـ کـه درـ «تـربـیـتـ»، باـ روـیـکـرـدـیـ حـقـوقـیـ موـاجـهـیـمـ کـه درـ بـارـهـ عـدـمـ مـشـروعـیـتـ مـالـیـ کـه اـفـزـونـ شـدـهـ اـسـتـ، سـخـنـ مـیـ گـوـیدـ. تـورـاتـ بـارـهاـ اـزـ «نشـخـ» وـ «تـربـیـتـ» سـخـنـ گـفـتهـ وـ عـبـرـانـیـانـ رـا اـزـ گـرـفـتـنـ رـباـ نـسـبـتـ بـهـ یـکـدـیـگـرـ نـهـیـ کـرـدهـ اـسـتـ:

«اـگـرـ تـقـدـیـ بـهـ فـقـیرـیـ اـزـ قـوـمـ مـنـ کـهـ هـمـسـایـهـ توـ باـشـدـ، قـرـضـ دـادـیـ، مـثـلـ رـبـاـخـوارـ بـاـ اوـ رـفـتـارـ مـکـنـ وـ هـیـچـ سـوـدـ بـرـ اوـ مـگـذـارـ» (سـفـرـ خـرـوجـ، ۲۲: ۲۵).

«وـ اـگـرـ بـرـادرـتـ فـقـیرـ شـدـهـ، نـزـدـ توـ تـهـیـ دـسـتـ باـشـدـ، اوـ رـاـ مـثـلـ غـرـیـبـ وـ مـهـمـانـ دـسـتـگـیـرـیـ نـمـاـ تـاـ باـ توـ زـنـدـگـیـ نـمـایـدـ. اـزـ اوـ رـبـاـ مـگـیـرـ وـ اـزـ خـدـاـیـ خـودـ بـتـرسـ تـاـ بـرـادرـتـ باـ توـ زـنـدـگـیـ نـمـایـدـ. تـقـدـ خـودـ رـاـ بـهـ اوـ بـهـ رـبـاـ مـدـهـ وـ خـورـاـکـ خـودـ رـاـ بـهـ اوـ بـهـ سـوـدـ مـادـهـ» (سـفـرـ لـاوـیـانـ، ۲۵: ۳۵-۳۷).

باـ اـینـ حـالـ، بـهـ رـغـمـ نـهـیـ تـورـاتـ اـزـ رـباـ گـرـفـتـنـ یـهـوـدـیـانـ نـسـبـتـ بـهـ یـکـدـیـگـرـ، اـخـذـ رـباـ اـزـ غـیرـ یـهـوـدـیـانـ مـجـازـ شـمـرـدـهـ شـدـهـ اـسـتـ:

«غـرـیـبـ رـاـ مـیـ تـوـانـیـ بـهـ سـوـدـ قـرـضـ بـدـهـیـ، اـماـ بـرـادرـ خـودـ رـاـ بـهـ سـوـدـ قـرـضـ مـادـهـ» (سـفـرـ تـشـنـیـهـ، ۲۳: ۲۰).

برـ پـایـهـ گـزارـشـهـاـیـ تـارـیـخـیـ، جـواـزـ اـخـذـ رـباـ اـزـ غـیر~ یـهـوـدـیـانـ مـوـجـبـ شـدـ کـهـ یـکـیـ اـزـ مـهـمـ تـرـینـ فـعـالـیـتـهـاـیـ اـقـتصـادـیـ یـهـوـدـیـانـ شـبـهـ جـزـیرـهـ درـ عـصـرـ نـزـولـ قـرـآنـ کـرـیـمـ، اـعـطـایـ قـرـضـ رـبـوـیـ بـهـ اـمـیـنـ باـشـدـ (نـکـ عـلـیـ، ۱۹۷۸، جـ ۶، صـ ۵۴۳، ۵۴۸؛ جـ ۷، صـ ۴۳۳؛ Montgomery Watt, 1956, pp.296-297). آـیـهـ **﴿لَيْسَ عَلَيْنَا فِي الْأُمَمِينَ سَبِيلٌ﴾** (آل عمران: ۷۵) نـیـزـ آـشـکـارـاـ اـزـ اـعـتـقـادـ یـهـوـدـیـانـ بـهـ جـواـزـ پـایـمـالـ کـرـدـنـ حـقـوقـ اـمـیـنـ سـخـنـ مـیـ گـوـیدـ (بـرـ آـگـاهـیـ اـزـ بـرـتـرـیـ فـرـهـنـگـیـ - اـجـتمـاعـیـ اـهـلـ کـتـابـ بـرـ اـمـیـنـ، رـکـ: پـاـکـتـیـجـیـ، ۱۳۸۰، صـ ۴۷۵-۴۷۶).

بـناـ بـرـ آـنـچـهـ گـذـشتـ، اـفـزوـنـ بـرـ رـبـایـ هـدـیـهـاـیـ کـهـ درـ مـیـانـ اـمـیـنـ اـمـرـیـ شـناـختـهـ بـودـ، «رـبـایـ قـرـضـیـ» نـیـزـ بـهـ وـاسـطـهـ حـضـورـ اـهـلـ کـتـابـ درـ شـبـهـ جـزـیرـهـ، اـزـ رـوـاجـ نـسـبـیـ بـرـخـورـدـارـ بـودـ. شـایـانـ ذـکـرـ

است، ربای هدیه‌ای پس از عصر نزول و به دلیل تضعیف نظامات قبیلگی در شب‌جزیره، موضوعیت خود را از دست داده، عرصه را در عصر تدوین فقه به نفع ربای قرضی ترک گفت.

۷. نسبت‌سنگی ربای امیّین و ربای اهل کتاب

بر پایه آنچه گذشت، ربای امیّین (اعم از ربای هدیه‌ای متقدم و متأخر) و ربای اهل کتاب (ربای قرضی) دارای خاستگاه‌های متفاوتی در بافت نزول قرآن کریم بودند که اینک با اتخاذ رویکرد همزمانی، نقاط اشتراک و افتراس‌شان به بحث گذارده می‌شود.

«ربای هدیه‌ای متأخر» و «ربای قرضی» در این ویژگی مشترکند که در هر دو آنها، مالی بیشتر از آنچه داده شده است، پس از گذشت زمان بازپس داده می‌شود. همین ویژگی مشترک موجب شده است که قرآن کریم علاوه بر اعلام حرمت ربای هدیه‌ای متأخر میان امیّین، از نهی ربای قرضی در آیین یهود خبر دهد. این در حالی است که «ربای هدیه‌ای متقدم» به منظور ایجاد فزونی در مال عموم مردم و بدون بازپس‌دهی صورت می‌پذیرفت: ﴿وَ مَا آتَيْتُمْ مِنْ رِبًا لَيَرُؤُوا فِي أَنْوَالِ النَّاسِ﴾ (الروم: ۳۹).

از همین روست که خداوند متعال آن را تحريم نکرده و تنها به واکاوی نیت آن بستنده کرده است. چه بسا قرابت ربای قرضی با ربای هدیه‌ای متأخر و فاصله بسیار از ربای هدیه‌ای متقدم موجب شده است که نحوه کتابت واژه ربا در آیه ۱۶۱ سوره نساء، مشابه با نحوه کتابت این واژه در آیات همدید باشد: ﴿وَ أَخْذِنَهُمُ الرِّبَّوَا وَ قَدْ نُهُوا عَنْهُ﴾.

به رغم قرابت میان ربای هدیه‌ای متأخر و ربای قرضی، تفاوت‌هایی میان آنها وجود دارد که از این قرارند:

(الف) در حالی که ربای هدیه‌ای متأخر گونه خاصی از تراکنش مالی بود که در درون قبیله انجام می‌گرفت، ربای قرضی در خارج از ساز و کار نظامات قبیله‌ای و میان اهل کتاب و امیّین صورت می‌پذیرفت. همنشینی ربای هدیه‌ای متأخر با مفهوم «أَكْل» که با نوعی از احساس خودی بودن همراه است، نشانه‌ای بر تحقیق این ربا در میان افراد آشنا و خویشاوند است. در برابر، همنشینی ربای اهل کتاب با مفهوم «أَخْذ» که حامل نوعی از احساس بیگانگی و غیریت است، شاهدی معناشناختی بر این مطلب است که این گونه خاص از ربا میان افراد بیگانه و غریب (مشخصاً میان اهل کتاب و امیّین) منعقد می‌شده است.

(ب) برخلاف ربای قرضی، ربای هدیه‌ای متأخر علاوه بر آسیب به روابط مالی، موجب تضعیف روابط خویشاوندی و قبیله‌ای نیز می‌گردید. از همین رو، آثار مخرب این گونه از ربا

در مقایسه با ربای قرضی، بسیار فراتر بود؛ آثار مخرّبی که موجب شد قرآن کریم با بسامد بیشتری پیرامون آن سخن گفته، به سختی به مقابله با آن برخیزد.

ج) نقش مؤثّر رؤسای قبایل در ساماندهی به ربای هدیه‌ای متأخر موجب شد که این نوع از ربای با مسئله قدرت سیاسی در فرهنگ امیّین گره خورد. تهدید رباخواران به جنگ با خدا و پیامبر (ص) که نشان از بهره‌مندی آنها از ساز و برگ نظامی دارد، بر جنبه‌های سیاسی این گونه از ربای در بافت نزول اشاره دارد: ﴿ذُرُوا مَا بَقِيَ مِنَ الرِّبَوَا ... فَإِنْ لَمْ تَفْعَلُوا فَأُذْلُّوا بِخَرْبٍ مِّنَ اللَّهِ وَ رَسُولِهِ﴾ (البقرة: ۲۷۸-۲۷۹).

د) انعقاد ربای قرضی میان امیّین و اهل کتاب که با یکدیگر غریبه و بیگانه بودند، نیازمند ضمانت قابل اعتماد برای اجبار بر بازپرداخت بود. این در حالی است که «ساختار قبیله‌ای» تضمین‌کننده بازپرداخت در ربای هدیه‌ای متأخر بوده، نیازی به ارائه وثیقه از سوی گیرنده ربای وجود نداشت.

نتیجه‌گیری

این پژوهش نشان داد، ربای از جمله انگاره‌هایی در بافت نزول قرآن کریم است که خاستگاهی متفاوت در فرهنگ یهود و فرهنگ امیّین داشت. مطالعه این انگاره در فرهنگ یهود نشان داد، ربای اهل کتاب که در آیه ۱۶۱ سوره نساء مورد اشاره قرار گرفته است، با مفهوم «ربای قرضی» در فقه اسلامی مطابقت داشته، عبارت از مازادی بود که یهودیان در قرارداد قرض، با پیش‌شرط قبلی از امیّین دریافت می‌کردند.

در بحث از ربای در فرهنگ امیّین، از دو گونه متفاوت از ربای سخن به میان آمد که بر پایه دو الگوی مختلف از رابطه «ثروت» و «قدرت» در بافت نزول شکل گرفته بودند؛ الگوهایی که با الهام از مطالعات انسان‌شناسی اقتصادی، «الگوی قدرت‌بنیاد» و «الگوی ثروت‌بنیاد» نام نهادیم. شواهد تاریخی حاکی از آن است که هرچند الگوی قدرت‌بنیاد به صورت سنتی در نظمات قبیلگی شبه‌جزیره رایج بوده است، اما پایگیری تجارت فرامنطقه‌ای در حدود نیم قرن پیش از ظهور اسلام موجب تحول در الگوهای سیاسی در شبه‌جزیره شده، امکان انتقال از الگوی قدرت‌بنیاد به ثروت‌بنیاد را فراهم آورد. این تحول سیاسی- اقتصادی زمینه‌ساز دگردیسی در کیفیت تراکنش مالی در شبه‌جزیره شد که یکی از نمونه‌های آن را می‌توان در تحول ماهوی «ربای امیّین» پی‌جست.

ربای در آیه ۳۹ سوره مبارکه روم که ناظر به الگوی قدرت‌بنیاد در بافت اقتصادی شبه‌جزیره پیش از پایگیری تجارت فرامنطقه‌ای است، بر هدایایی اطلاق می‌شد که پس از انباشت ثروت

نzd رئیس قبیله، توسط وی به مردمان تحت حمایتش اهدا می‌شد. فاصله تاریخی - گفتمانی از این نوع خاص از ربا، به تیرگی معنایی آن انجامیده، آن را نیازمند تفسیر صحابه و تابعان برای نسل پس از خود کرد؛ تفسیری که هر چند به صراحت این گونه از ربا را حلال می‌شمرد، اما به دیده اعتبار نگریسته نشد. این در حالی است که ربا در آیات همدید، محصول الگوی ثروت‌بنیاد پس از پایگیری تجارت فرامنطقه‌ای در شب‌جزیره بود.

در پی اقبال به حرفه تجارت و اصالت ثروت در شب‌جزیره، ربا به ابزاری برای رؤسای قبایل در مسیر حفظ تفوّق اقتصادی بر مردم قبیله‌شان تبدیل شده، ضامن تداوم ریاست آنها گردید. همین وجه ظالمانه ربا موجب شد که قرآن کریم آن را در آیات همدید تحریم فرموده، اصرار بر آن را اعلان جنگ با خدا و پیامبر اکرم^(ص) معرفی کند.

یادداشت‌ها:

^۱ Economic Anthropology

^۲ Bravmann

^۳ Mooren

^۴ Lambert

^۵ Inception

^۶ برای نمونه، ایشان از «قیام رباخواران» در آیه ۲۷۵ سوره بقره (قرطی، ۱۹۷۲، ج ۳، ص ۳۵۴؛ ابن کثیر، ۱۴۱۹، ج ۱، ص ۵۴۶)، معنای «محقٰ» در آیه ۲۷۶ سوره بقره (طبری، ۱۴۱۲، ج ۳، ص ۶۹؛ ابن ابی حاتم، ۱۴۱۹، ج ۲، ص ۵۴۷)، سبب نزول آیه ۲۷۸ سوره بقره (قرطی، ۱۹۷۲، ج ۳، ص ۳۶۳؛ ابن کثیر، ۱۴۱۹، ج ۱، ص ۵۵۳) و معنای «أَضْعَافًا مُضَاعِفَةً» در آیه ۱۳۰ سوره آل عمران (طبری، ۱۴۱۲، ج ۴، ص ۵۹) سخن گفته‌اند.

^۷ تقسیم ربا به دو قسم «يُؤْكَل» و «لا يُؤْكَل»، ریشه در بیان قرآنی ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آتَمُوا لَا تُأْكُلُوا إِلَيْهَا أَضْعَافًا مُضَاعِفَةً﴾ (آل عمران: ۱۳۰) دارد که در این صورت، قسم مأکول ربا تخصصاً از نهی این آیه شریفه خارج می‌شود.

⁸ Marshall Sahlins

⁹ Polynesia

¹⁰ Melanesia

¹¹ Trobriand

¹² Bronislaw Malinowski

¹³ Vertical Gifts

¹⁴ Horizontal Gifts

^{۱۵} برقراری حلفها و پیمان‌های سیاسی، اعلان جنگ یا صلح با قبایل مתחاصم، نشست‌های سیاسی با دیگر رؤسای قبایل و ...، از جانب رئیس قبیله صورت می‌پذیرفت و به عنوان موضع رسمی قبیله تلقی می‌شد (دلو، ۱۹۸۹، ج ۱، ص ۱۵۴، ج ۲، ص ۳۷۰؛ العلی، ۲۰۰۰، ص ۱۹۳-۱۹۴؛ علی، ۱۹۷۸، ج ۴، ص ۳۴۳).

^{۱۶} ر.ک: دیوان حاتم طائی، ۱۴۰۱، صص ۴۰-۴۱؛ نیز برای مشاهده موارد مشابه، ر.ک: ماوردی، ۱۴۰۹، ص ۱۹۳؛ الوسی، ۱۳۱۴، ج ۲، ص ۱۸۷.

^{۱۷} گفتنی است، شمار اندکی از مفسران مراد از ربا در این آیه را مطلق، و شامل هر دو سنخ ربای حلال و حرام دانسته‌اند (برای نمونه، ر.ک: معنیه، ۱۴۲۴، ج ۶، ص ۱۴۵؛ صادقی تهرانی، ۱۳۶۵، ج ۲۳، ص ۱۹۰).

^{۱۸} Competetive Gift

^{۱۹} شایان ذکر است، قصی بن کلاب مناسب حجابت، لواه و دارالندوه را به دیگر فرزندش عبدالدار سپرده بود که برای نسل‌های متمادی در خاندان او تداوم داشت (مسعودی، بی‌تا، ج ۱، ص ۱۸۰).

^{۲۰} همین واژه است که در عربی متأخر، به صورت *Ribāt* (رِبَّات) درآمده است.

^{۲۱} گفتنی است، پس از عصر تدوین مشنا، کوشش‌هایی برای تمایزگذاری میان معنای واژگان «نسخ» و «تریبیت» انجام پذیرفته که هیچ‌گاه اقبال چندانی به آنها صورت نگرفته است (برای مشاهده برشی از این کوشش‌ها، ر.ک: (Cohn, 1996, pp.27-28

کتاب‌نامه:

۱. قرآن کریم.
۲. آلوسی، محمود شکری (۱۳۱۴ق)، *بلوغ الأرب فی معرفة أحوال العرب*، به کوشش محمد بهجه الأثری، قاهره: دار الكتاب المصري.
۳. ابن ابی حاتم، عبدالرحمن بن محمد (۱۴۱۹ق)، *تفہ سیر القرآن العظیم*، به کوشش اسعد محمد الطیب، عربستان سعودی: مکتبة نزار مصطفی الباز.
۴. ابن اسحاق، محمد (۱۳۹۸ق)، *كتاب السیر و المغازی*، به کوشش سهیل زکار، بیروت: دار الفکر.
۵. ابن بابویه، محمد بن علی (۱۴۱۳ق)، *من لا يحضره الفقيه*، به کوشش علی اکبر غفاری، قم: دفتر انتشارات اسلامی.
۶. _____، (۱۴۱۵ق)، *المقعن*، قم: مؤسسه امام مهدی (عج).
۷. ابن سعد، محمد (۱۴۱۰ق)، *الطبقات الكبرى*، بیروت: دار الكتب العلمية.
۸. ابن کثیر، اسماعیل بن عمرو (۱۴۱۹ق)، *تفسیر القرآن العظیم*، بیروت: دار الكتب العلمية.
۹. ابن ماجه، محمد بن یزید (۱۹۵۲م)، *السنن*، به کوشش محمد فؤاد عبدالباقي، قاهره: دار إحياء الكتب العربية.
۱۰. ابن منظور، محمد بن مکرم (۱۴۱۴ق)، *لسان العرب*، بیروت: دار صادر.
۱۱. ابن هشام، عبدالملک (۱۳۷۵ق)، *السیرة النبویة*، به کوشش مصطفی السقا، قاهره: شرکة مصطفی البابی.
۱۲. ابوحیان اندلسی، محمد بن یوسف (۱۴۲۰ق)، *البحر المحيط فی التفسیر*، بیروت: دار الفکر.

۱۳. ابوالداؤود سجستانی، سلیمان بن اشعت (۱۳۶۹ق)، *السنن*، به کوشش محمد محیی الدین عبدالحمید، قاهره: دار إحياء السنّة النبوية.
۱۴. احمد بن حنبل (۱۴۱۹ق)، *المسنند*، به کوشش أبوالمعاطی النوری، بیروت: عالم الكتاب.
۱۵. ازرقی، محمد بن عبدالله (۱۴۰۳ق)، *أخبار مکة*، به کوشش رشدی الصالح ملحس، بیروت: دار الأندلس.
۱۶. افغانی، سعید (۱۹۶۰)، *أسواق العرب في الجاهلية والإسلام*، دمشق: دار الفكر.
۱۷. بحرانی، سید هاشم (۱۴۱۶ق)، *البرهان في تفسير القرآن*، تهران: بنیاد بعثت.
۱۸. بخاری، محمد بن اسماعیل (۱۴۰۷ق)، *الجامع الصحيح*، به کوشش مصطفی دیب البغاء، بیروت: دار ابن کثیر.
۱۹. برو، توفیق (۱۹۹۶م)، *تاریخ العرب القديم*، دمشق: دار الفكر.
۲۰. بلاذری، احمد بن یحیی (۱۴۱۷ق)، *آد ساب الأشراف*، به کوشش سهیل زکار و ریاض زرکلی، بیروت: دار الفكر.
۲۱. بیضایی، عبدالله بن عمر (۱۴۱۸ق)، *أنوار التنزيل وأسرار التأویل*، بیروت: دار إحياء التراث العربي.
۲۲. بیومی، محمد (بیتا)، *دراسات فی تاریخ العرب القديم*، اسکندریه: دار المعرفة الجامعیة.
۲۳. پاکتچی، احمد (۱۳۸۰ش)، «أهل كتاب»، *دائرة المعارف بزرگ اسلامی*، به کوشش کاظم موسوی بجنوردی و دیگران، جلد دهم، تهران: مرکز دائرة المعارف بزرگ اسلامی.
۲۴. ——— (۱۳۹۱ش)، *درس گفتارهایی درباره تاریخ تفسیر قرآن کریم*، تهییه و تنظیم از محمد جانی‌پور، تهران: دانشگاه امام صادق(ع).
۲۵. ——— (۱۳۹۲ش)، «سنّت‌های املایی (ارتوجرافی) در خط عربی متقدم با توجه به انعکاس آن در نسخه‌های قرآن»، *تأملاتی در مباحث فرهنگ اسلامی*، تهران: دانشگاه امام صادق(ع).
۲۶. حوزی، عبدالعلی (۱۴۱۵ق)، *تفسیر نور الثقلین*، به کوشش هاشم رسولی محلاتی، قم: اسماعیلیان.
۲۷. خلیل بن احمد (۱۴۱۰ق)، *كتاب العين*، قم: انتشارات هجرت.
۲۸. دلو، برهان الدین (۱۹۸۹م)، *جزیره العرب قبل الإسلام*، بیروت: دار الفارابی.

۲۹. دوپویی، فرانسیس (۱۳۸۵ش)، *انسان‌شناسی اقتصادی*، ترجمه محدثه محب‌حسینی، تهران: نشر علم.
۳۰. دیوان حاتم الطائی (۱۴۰۱ق)، بیروت: دار صادر.
۳۱. رضا، عنایت الله (۱۳۸۸ش)، «جاده ابریشم»، *دائرۃ المعارف بزرگ ۱ سلامی*، به کوشش کاظم موسوی بجنوردی و دیگران، جلد هفدهم، تهران: مرکز دائرة المعارف بزرگ اسلامی.
۳۲. رضا، محمد رشید (۱۳۹۰م)، *تفسیر المنار*، قاهره: الهيئة المصرية العامة للكتاب.
۳۳. ریویر، کلود (۱۳۸۲ش)، *انسان‌شناسی سیاسی*، ترجمه ناصر فکوهی، تهران: نشر نی.
۳۴. _____، (۱۳۹۰ش)، *درآمدی بر انسان‌شناسی*، ترجمه ناصر فکوهی، تهران: نشر نی.
۳۵. زمخشیری، محمود (۱۴۰۷ق)، *الکشاف عن حقائق غواصین التنزيل*، بیروت: دار الكتاب العربي.
۳۶. سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر (۱۳۱۴ق)، *الدر المنشور فی التفسیر بالماثور*، قاهره: المطبعة المیمنیة.
۳۷. _____، (۱۴۲۱ق)، *الإتقان فی علوم القرآن*، بیروت: دار الكتاب العربي.
۳۸. شوکانی، محمد بن علی (۱۴۱۳ق)، *نیل الأوطار*، مصر: دار الحديث.
۳۹. شیرزاد، محمد حسن و شیرزاد، محمد حسین (۱۳۹۴ش)، «بازخوانی مفهوم ربا در قرآن کریم بر پایه روش معناشناسی ساختگری»، *صحیفه مبین*، س ۲۱، ش ۵۸.
۴۰. صادقی تهرانی، محمد (۱۳۶۵ش)، *الفرقان فی تفسیر القرآن بالقرآن*، قم: انتشارات فرهنگ اسلامی.
۴۱. طبرسی، فضل بن حسن (۱۳۷۲ش)، *معجم البيان*، تهران: انتشارات ناصرخسرو.
۴۲. طبری، محمد بن جریر (۱۴۱۲ق)، *جامع البيان فی تفسیر القرآن*، بیروت: دار المعرفة.
۴۳. طوسی، محمد بن حسن (۱۴۰۷ق)، *تهذیب الأحكام*، به کوشش حسن خرسان، تهران: دار الكتب الإسلامية.
۴۴. _____، (۱۴۲۰ق)، *فهرست كتب الشيعة*، قم: انتشارات ستاره.
۴۵. عبدالباقي، محمد فؤاد (۱۳۸۶ش)، *المعجم المفہرس لألفاظ القرآن الكريم*، قم: انتشارات اسلامی.
۴۶. علی، جواد (۱۹۷۸م)، *المفصل فی تاريخ العرب قبل الإسلام*، بیروت: دار العلم للملائين.
۴۷. العلی، صالح احمد (۲۰۰۰م)، *تاريخ العرب القدیم و البعثة النبویة*، بیروت: شرکة المطبوعات.
۴۸. عهد عتیق (۱۳۶۲ش)، تهران: انجمن کتاب مقدس ایران.

۴۹. فیض کاشانی، محمد محسن (۱۴۱۵ق)، *تفسیر الصافی*، به کوشش حسین اعلمی، تهران: مکتبه الصدر.
۵۰. قرطبي، محمد بن احمد (۱۹۷۲م)، *الجامع لأحكام القرآن*، به کوشش احمد عبدالعلیم بودونی، قاهره: دار الشعب.
۵۱. قمی، علی بن ابراهیم (۱۳۶۷ق)، *التفسیر*، به کوشش سید طیب موسوی جزایری، قم: دار الكتاب.
۵۲. کلینی، محمد بن یعقوب (۱۴۰۷ق)، *الكافی*، به کوشش علی اکبر غفاری، تهران: دار الكتب الإسلامية.
۵۳. ماوردی، علی بن محمد (۱۴۰۹ق)، *اعلام النبوة*، بیروت: دار و مکتبه الهلال.
۵۴. مسعودی، علی بن حسین (بی‌تا)، *التنبیه والاسراف*، به کوشش عبدالله اسماعیل الصاوی، قاهره: دار الصاوی.
۵۵. مسلم بن حجاج (۱۹۵۵م)، *الصحيح*، به کوشش محمد فؤاد عبدالباقي، قاهره: مکتبه عیسی الباجی.
۵۶. مشکور، محمد جواد (۱۳۵۷ش)، *فرهنگ تطبیقی عربی با زبان‌های سامی و ایرانی*، تهران: بنیاد فرهنگ ایران.
۵۷. مصباحی مقدم، غلامرضا و احمدوند، خلیل الله (۱۳۸۸ش)، «بعاد شناخت ربانی جاهلی»، *مطالعات اقتصاد اسلامی*، س ۲، ش ۲.
۵۸. معنیه، محمد جواد (۱۴۲۴ق)، *الکاشف*، تهران: انتشارات اسلامیه.
۵۹. موسویان، سید عباس (۱۳۸۶ش)، «نظریه‌های بهره و ربا»، *اقتصاد اسلامی*، س ۷، ش ۲۷.
۶۰. موسویان، سید عباس و میسمی، حسین (۱۳۹۳ش)، «نقد و بررسی دیدگاه‌های جدید پیرامون ربا و بهره بانکی»، *تحقیقات مالی- اسلامی*، س ۳، ش ۶.
۶۱. نجاشی، احمد بن علی (۱۴۰۷ق)، *الرجال*، به کوشش سید موسی شبیری زنجانی، قم: مؤسسه النشر الإسلامي.
۶۲. نووی، یحیی بن شرف (۱۳۹۲ق)، *شرح صحيح مسلم*، بیروت: دار إحياء التراث العربي.
۶۳. یعقوبی، احمد بن اسحاق (۱۴۳۱ق)، *التاریخ*، به کوشش عبدالأمیر مهنا، بیروت: شرکة الأعلمی.
۶۴. یونگ، مایکل (۱۳۷۳ش)، *تروبریاندها: پژوهش‌های مردم‌شناسی مالینوفسکی در جزایر تروبریاند*، ترجمه عباس مخبر، تهران: انتشارات طرح نو.
65. Abelson, Joshua (1922), "Usury (Jewish)", *Encyclopedia of Religion and Ethics*, ed. James Hastings, vol. 12, Edinburgh: T. & T. Clark.

66. Beeston, A. F. L. et al. (1982), *Sabaic Dictionary*, Beirut: Librairie du Liban.
67. Bennett, William Henry (1922), "Usury (Hebrew)", *Encyclopedia of Religion and Ethics*, ed. James Hastings, vol. 12, Edinburgh: T. & T. Clark.
68. Brun, J. (1895), *Dictionarium Syriaco – Latinum*, Beryti Phoeniciorum: Typographia PP. Soc. Jesu.
69. Choudhury, Masudul Alam (2006), "Usury", *Encyclopaedia of the Qur'an*, vol. 5, Leiden: Brill.
70. Cohn, Haim Hermann (1996), "Usury", *Encyclopedia Judaica*, vol. 16, Jerusalem: Keter Publishing House.
71. Costaz, Louis (2002), *Syriac-English Dictionary*, Beirut: Dar El-Machreq.
72. Dembitz, Lewis (1905), "Usury", *The Jewish Encyclopedia*, ed. Isidore Singer, vol. 12, USA: KTAV Publishing House.
73. Ferraro, Gary (2006), *Cultural Anthropology: An Applied Perspective*, 6th edition, USA: Thomson Wadsworth.
74. Gesenius, William (1939), *A Hebrew and English Lexicon of the Old Testament*, ed. F. Brown, Oxford: Oxford University Press.
75. Heady, Patrick (2005), "Barter", *A Handbook of Economic Anthropology*, ed. James Carrier, Cheltenham & Northampton: Edward elgar.
76. Herskovits, Melville (1952), *Economic Anthropology*, New York: Alfred A. Knopf.
77. Hunt, Robert (2005), "One-Way Economic Transfers", *A Handbook of Economic Anthropology*, ed. James Carrier, Cheltenham & Northampton: Edward elgar.
78. Jastrow, Marcus (1903), *A Dictionary of the Targumim*, London/ New York: G. P. Putnam's Sons.
79. Klein, E. (1987), *A Comprehensive Etymological Dictionary of the Hebrew Language*, Jerusalem: The University of Haifa.
80. Kottak, Conrad Phillip (2002), *Cultural Anthropology*, Boston: McGraw-Hill.
81. Mauss, Marcel (2002), *The Gift*, London & New York: Routledge.
82. Malinowski, Bronislaw (2005), *Argonauts of the Western Pacific*, London: Routledge.
83. Montgomery Watt, William (1956), *Muhammad at Medina*, Oxford: Oxford University Press.
84. -----, (1988), *Muhammad's Mecca: History in the Qur'an*, Edinburgh: Edinburgh University Press.

85. Sahlins, Marshall (1957), "Differentiation by Adaptation in Polynesian Societies", *The Journal of the Polynesian Society*, No. 3, vol. 66.
86. -----, (1963), "*Poor Man, Rich Man, Big-Man*, Chief: Political Types in Melanesia and Polynesia", *Comparative Studies in Society and History*, No. 3, vol. 5.
87. -----, (1972), *Stone Age Economics*, Chicago & New York: Aldine. Atherton, Inc.
88. Schacht, Joseph (1995), "Riba", *Encyclopaedia of Islam*, 2nd ed., vol. 8, Leiden: Brill.
89. Small, Keith (2011), *Textual Criticism and Qur'an Manuscripts*, Lanham: Lexington Books.
90. Strathern, Andrew & Stewart, Pamela (2005), "Ceremonial exchange", *A Handbook of Economic Anthropology*, ed. James Carrier, Cheltenham & Northampton: Edward Elgar.
91. Wielandt, Rotraud (2002), "Exegesis of the Quran: Early Modern and Contemporary", *Encyclopaedia of the Qur'an*, vol. 2, Leiden: Brill.
92. Yan, Yunxiang (2005), "The Gift and Gift Economy", *A Handbook of Economic Anthropology*, ed. James Carrier, Cheltenham & Northampton: Edward Elgar.
93. Zammit, Martin (2002), *A Comparative Lexical Study of Qur'anic Arabic*, Leiden: Brill.

3 Abstract

Ribā in the Holy Qur'an; Based upon Economic Anthropological Models

Ahmad Pakatchi¹³

Mohammad Hasan Shirzad¹⁴

Mohammad Hosein Shirzad¹⁵

"Ribā" is one of the key economic ideas in the Holy Qur'an, which Muslim scholars have studied its substance and rules. The history of this idea in Islamic culture indicates semantic divergences in it, such as the formation of both loan and dealing usury, which ultimately makes it difficult to achieve comprehensive meaning for this idea. Making difference between the Ribā among illiterates ('Ummīyyīn) and the one among People of the Book ('Ahl al-kitāb), this study attempts to explain the meaning of Ribā in the context of revelation of the Holy Qur'an based upon economic anthropological models. In addition to studying the substance of Ribā in Jewish culture mentioned in the Holy Qur'an just once, in Sura 4, verse 161, this study indicates that politico-economic changes in Arabian Peninsula led to two different types of Ribā among illiterates. This study, consequently, draws a semantic distinction between Ribā mentioned in Sura 30, verse 39, and other uses of the idea in the Holy Qur'an.

Keywords: Economic Anthropology, Illiterates, People of the Book, Loan Usury, Gift Exchange.

¹³. Associate Professor of Quran and Hadith Sciences, Imam Sadiq University, Tehran. apakatchi@gmail.com

¹⁴. Ph.D. student of Quran and Hadith Sciences, Imam Sadiq University, Tehran.
(Responsible Author) m.shirzad861@gmail.com

¹⁵. Ph.D. student of Quran and Hadith Sciences, Imam Sadiq University, Tehran. m.shirzad862@gmail.com